

TALCO PERFUMADO PARA DAMAS Vitabel

TALCO PARA CABALLEROS Vitabel



Este pequeño vietnamita obtiene ayuda en un problema que confrontan los niños de todo el mundo, una espina en su pie. Mientras sus amigos observan la escena, el infante de marina, ayudante de médico, Philip Brattis, realiza un poco de "cirujía".

AUMENTA POSIBILIDAD DE QUE MORO SEA RATIFICADO PREMIER ITALIANO

ROMA, 23 (AP).- El Presidente Giuseppe Saragat se entrevistó hoy con Amintore Fanfani en medio de crecientes indicaciones de que Aldo Moro, que dimitió el cargo de Primer Ministro hace tres días será requerido para que trate de formar otro gobierno de centro-izquierda de coalición.

De confirmarse tal versión sería la tercera vez que figurase al frente de un Gabinete de demócratas cristianos de su partido, socialistas, socialistas demócratas y republicanos.

Fanfani, principal antagonista de Moro en el seno del partido Demócrata Cristiano, que está muy dividido, declaró anoche que estaba dispuesto a figurar en un nuevo gobierno.

Abandonó el cargo de Ministro de Relaciones Exteriores el mes pasado en lo que en opinión de muchos observadores fue una acción para tener libertad a fin de disputar a Moro el puesto de Primer Ministro.

Pero después de las varias reuniones celebradas por los partidos después de la dimisión de Moro se hizo la impresión de que los asociados de la formación centrada de izquierda siguen creyendo que Moro debe presidir cualquier nueva combinación de ese tipo que se articule.

Fanfani se reunió con Saragat mientras el Presidente, por segundo día, prosiguió sus consultas con



El primer ministro cubano, Fidel Castro, arroja la pelota tratando de convertir un cesto durante un improvisado partido de basketbol en que intervinieron diversos funcionarios del gobierno en La Habana (AP Wirephoto).

Desaparición de Ben Barka provoca impasse entre Francia y Marruecos

PARIS, 23 (AP).- El gobierno francés llamó esta noche a su embajador en Marruecos como protesta contra la negativa del gobierno marroquí a tomar acción contra tres funcionarios acusados de complicidad en el secuestro de Mehdi Ben Barka.

Ben Barka, dirigente de la oposición marroquí, fue detenido por dos policías franceses en una calle de la orilla izquierda, el 29 de octubre. Los policías, ahora bajo arresto, dijeron que fue llevado a una villa suburbana, y desde entonces no ha sido visto, estimándose que está muerto.

En su nota de esta noche el gobierno de Rabat, el gobierno francés dice que según la investigación efectuada en París, "El ministro marroquí del Interior organizó el secuestro de Ben Barka, y ese ministro y varios de sus colaboradores directos participaron personalmente en la última fase de la operación".

ACTITUD DEL REY

RABAT, MARRUECOS, 23 (AP).- El Rey Hassan II de Marruecos dijo hoy que ignoraba las acusaciones francesas contra su ministro del Interior, General Mohamed Oukir, y contra el jefe de la seguridad nacional de Marruecos, Ahmed Dlimi.

En una pintoresca ceremonia por el fin del período festivo del Ramadán, el rey expresó su indignación personal "por las acusaciones, provocaciones y rumores" contra Oukir y Dlimi, en conexión con el secuestro en París del izquierdista marroquí Mehdi Ben Barka.

Después de estrechar las manos de Oukir y Dlimi, el rey dijo: "No contestaremos a esas provocaciones y rumores. Ni seremos apartados de nuestro camino por maniobras políticas. No tenemos nada que reprocharnos".

Dijo que Marruecos tradicionalmente castiga a quienes lo merecen, pero el castigo se basa invariablemente en "realidades y no en rumores".

FRANCISCO CAAMAÑO SALIO AYER DE RPCA. DOMINICANA COMO DIPLOMATICO

SANTO DOMINGO, 23 (AP).- La salida del país ayer del Coronel Francisco Caamaño Domo, para ocupar un cargo diplomático en Londres, marcó una nueva piedra angular en el movimiento constitucionalista rebelde dominicano que desató la violenta revolución cívico-militar del pasado abril.

Asimismo, eliminó, por lo menos temporalmente, las especulaciones de que el Coronel Caamaño renunciará a su comisión para presentarse como candidato político, posiblemente como aspirante a Vicepresidente y en las venideras elecciones generales.

Caamaño, de 33 años, y otros tres jefes rebeldes, salieron del país conforme una orden presidencial que envió al exterior a 34 oficiales de las dos facciones rivales en la revuelta. Partieron con Caamaño su comandante de ejército, Teniente Coronel Manuel Ramón Montes Arache, el Coronel Mario Peña Taveras y el Capitán Hector Lachapelle Díaz.

De este grupo, solamente Peña Taveras era un reconocido miembro de la facción de oficiales jóvenes que lanzó la revuelta en un acantonamiento rural del ejército en la mañana del 24 de abril. Lachapelle había sido destituido de su cargo en el ejército en 1963 por supuesta conspiración para restaurar en el poder al depuesto presidente Juan Bosch.

El Coronel Caamaño y Montes Arache eran figuras relativamente oscuras, que pasaron a primer plano el 27 de abril cuando, confrontados con la intervención militar norteamericana, el Movimiento Constitucionalista se tambaleó y amenazó con desmoronarse. Caamaño pasó a ser el Presidente del régimen rebelde en un bastión tenazmente defendido, un área de unas veinte cuadras, en el corazón de Santo Domingo. Montes Arache, de 38 años, organizó un cuerpo de bien adiestrados efectivos que ganó fama dentro del sector insurgente enclavado en la ciudad, por su tenacidad y coraje.

El Coronel Caamaño, con su principal ayudante, Hector Arísty siempre a su lado, sorprendió a muchos dominicanos y extranjeros



HELICOPTEROS PARA VIETNAM.- Estos helicópteros de la 1ra División de Caballería de los EE.UU. son puestos en fila para ser embarcados a Vietnam. En frente se encuentran los helicópteros OH-13 Sioux para dos personas; al fondo, los helicópteros de carga OH-47.

Incremento de gastos no militares propone Lyndon Johnson al Senado

POR LEWIS GULICK

WASHINGTON, 24 (AP).- El Presidente Johnson propondrá hoy mayores gastos no militares de Estados Unidos en cuestiones extranjeras en el año fiscal próximo en Vietnam y en todas partes. Y solicitará autorización por cinco años, en vez de la acostumbrada por un año para yuda a los países de todo el mundo.

OBJETIVOS PARA LA PAZ

"Como enfrentamos la amenaza directa a la libertad y seguridad, así debemos continuar nuestro objetivo en un mundo en paz", dice Johnson en el mensaje presupuestal al Congreso para el año fiscal de 1967, que comenzará el próximo primero de julio.

El Presidente solicita:

- Un gran desembolso económico para asuntos extranjeros que van desde el Departamento de Estado y la ayuda extranjera al Cuerpo de Paz, ascendente a 4.430.000.000 de dólares en el año fiscal 1967, o sea 337 millones de dólares más que este año.

- Ayuda militar de 1.000.000.000 de dólares a otros países además de Vietnam del Sur, 50 millones menos que en 1966.

AYUDA A VIETNAM

Se dedicarán a Vietnam 550 millones de la nueva ayuda económica en 1967, más o menos lo mismo que este año. La ayuda militar a Vietnam, de unos 600 millones de dólares en 1966, está comprendida dentro de las cifras de defensa nacional en el nuevo presupuesto, pero se espera eleve el total de la ayuda a Vietnam otra vez alrededor de los 1.000 millones, sin considerar más altos gastos militares de Estados Unidos. El desembolso pudiera variar considerablemente durante el año, de acuerdo con el desarrollo de la guerra.

DESARROLLO ECONOMICO

Para ayuda económica mundial a través de la Agencia para Desarrollo Económico Johnson busca 2.470.000.000 de dólares en nuevas asignaciones en 1967. La agencia de ayuda dijo que esto representa 6 millones mas de lo que el Congreso aprobó en 1966, contando los fondos para Vietnam en ambos años.

Si el presidente unirá los 917 millones para nueva ayuda que no es para Vietnam, que pide para el próximo año, a los 2.470.000.000 para ayuda económica que solicita, no se determina en el presupuesto.

Otro "aspecto importante" en su programa de ayuda de 1967, dice Johnson, es un mayor énfasis en ayuda de Salubridad y Educativa extranjera, y esfuerzos en mayor escala para combatir el hambre. Fija cerca de 1.000 millones de dólares para "exportación" de su concepto de la "Gran sociedad".

NUEVE FAVORECIDOS

También subraya la autoayuda. Algunos funcionarios han dicho que nueve países recibirán la parte del león de los nuevos fondos de ayuda norteamericana debido a sus propios esfuerzos hacia el progreso económico; India, Pakistán, Tunes, Chile, Colombia, Brasil, Nigeria, Tunes y Corea.

AUMENTO PARA LA ALIANZA

La ayuda técnica y los préstamos a la América Latina bajo los programas de la Alianza para el Progreso son fijados en 430 millones de dólares en 1967, un aumento de 10 millones.

Organizaciones internacionales también fueron comprendidas en los fondos adicionales. Johnson propone 110 millones de dólares para agencias como la del programa de desarrollo de las Naciones Unidas, un aumento de 10 en relación con 1966. Pide una suscripción de 250 millones más para el Banco Interamericano de Desarrollo en 1967, 104 millones para la Asociación Internacional de Desarrollo y 120 millones para el nuevo Banco Asiático de Desarrollo.



El Presidente de los Estados Unidos, al plantear aumentos presupuestarios ante el Senado de su país, considera que debe darse mayor énfasis a los copiosos no militares que contribuyan a solucionar el hambre y la ignorancia en el mundo.

EL CUERPO DE PAZ

El Cuerpo de Paz continuará creciendo bajo el nuevo presupuesto. Johnson estima que 16.000 trabajadores voluntarios estarán en 46 países para fines de 1967, o sea, 1.500 más. El costo se elevará en 4 millones, a 88 millones.

Los embarques de excedentes agrícolas de Alimentos para la Paz se estiman en 1.540.000.000 de dólares el próximo año, baja de 160 millones debida a los más bajos precios de exportación de algodón y el trigo. Johnson proyecta pedir más tarde, al Congreso un nuevo programa más amplio.

CARDENAL POLACO SOSTIENE QUE NO ES POSIBLE EXCLUIR A LA IGLESIA CATOLICA DE PROBLEMAS MUNDIALES

VARSOVIA, 23 (AP).- El Cardenal Stefan Wyszyński dijo hoy que el gobierno polaco no podrá excluir a la Iglesia Católica de los asuntos mundiales.

El primado de Polonia replicó indirectamente en un sermón a una demanda del líder comunista Wladyslaw Gomulka de que cualquier acción política de las autoridades eclesásticas debe ajustarse a la política del Estado.

El Cardenal Wyszyński dijo que el Concilio Ecuménico Vaticano había conferido grandes labores seculares a todos los obispos "también a los obispos de Polonia donde existe una división entre la Iglesia y el Estado, donde se vigila atentamente que no se permita al evangelio penetrar demasiado en la vida", añadió.

Al describir el papel más amplio de la Iglesia en el mundo moderno, el Primado declaró, que "así no puede mantenerse una línea teórica de división entre la Iglesia y el Estado".

Retiriéndose a los católicos que critican la polémica carta de los obispos polacos a favor de una reconciliación con Alemania dentro de un espíritu de perdón mutuo, el Cardenal dijo: "No todos nuestros pensamientos fueron bien comprendidos... Es difícil ser cristianos hasta el fin, especialmente para aquellos que renuncian a la influencia de las enseñanzas de la Iglesia en la vida cotidiana..."

El obispo Zycmund Choromanski secretario del Episcopado polaco, dijo en su sermón dominical que los católicos polacos "están pasando hoy por una gran prueba de fe".

Hablando de la campaña del gobierno contra la carta de los prelados, declaró: "Estupefacto por la radio y la televisión, el pueblo no piensa... Cualquiera puede engañarlo... Dicen que no combaten la religión, pero si luchan contra los obispos, contra el clero, entonces se lucha contra la religión, porque sin los prelados y el clero no hay religión".

POLITICOS DECLARAN HUELGA EN INDIA POR FALTA DE ALIMENTOS

NUEVA DELHI, INDIA, 23 (AP).- Todos los partidos políticos en el estado de Kerala, que sufre escasez de alimentos, han dispuesto una huelga general para el viernes, como protesta contra la política alimenticia del Gobierno Central.

Los miembros del partido de Gobierno, el del Congreso de Kerala, han prometido unirse a la demostración, según el dirigente del Congreso estatal C.M. Stephen.

Stephen dijo a los periodistas en la capital de Kerala, Trivandrum, que su grupo trata de movilizar la opinión en toda la India "para una política nacional alimenticia".

Las raciones de arroz fueron reducidas recientemente en muchas partes de este estado del sudoeste de la nación, que frecuentemente se halla en conmoción política.

En tanto, figuras del gobierno confirmaron en Nueva Delhi que la cosecha nacional de granos 1965-66 será 12.300.000 toneladas más baja que la producción récord de la temporada previa, que fue de 88.400.000 toneladas.



# AVISOS CLASIFICADOS

## Coloque su aviso clasificado POR TELEFONO

Llame al 10460 o al 11125.

TARIFA: VEINTE CENTAVOS POR PALABRA (\$b 0.20)

El importe será cobrado en su domicilio.

LO MAS EFECTIVO Y ECONOMICO es Ud. desea vender o comprar. Si necesita casa, departamento, oficina, o si desea colocarlo. Si ofrece servicios o los requiere. Si busca empleo o necesita empleados. Si quiere recuperar algún objeto perdido. NO PIERDA TIEMPO.

La Sección CLASIFICADOS de PRESENCIA está a su servicio.

### ANTICRETICO

Ofrecemos de las residencias confortables, Sopocachi, Miraflores 10.000.- y 7.000.- dólares. Comercio 926 altos Bufete Roca de la.

### VENDO CASA

14.000 \$us en Obrajes, calle 13, final. Alrás Clínica Americana. Señor Dazaña.

### INSTRUMENTOS MUSICALES



### PIANO ALEMAN

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra Piano alemán pago al contado, recibo comisión.

### GRAN OCASION

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vendo Lindo Piano Alemán precio de regalo.

### TERRENOS Y PROPIEDADES



### SE COMPRA

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra terrenos cualquier zona pago al contado, recibo comisión.

### VENDO TERRENO

210 m2. Villa Copacabana, ocasión. Referencias: teléfono 20298

### EN VENTA

Vendo terreno 480 m2. en Sopocachi. Referencias: altos "Siete Mares", oficina N° 5. Teléfono 10549.

### VENDO MANZANO

De 10.000 metros de superficie en zona urbanizada de El Alto de La Paz. Referencias: altos "Siete Mares", oficina N° 5, teléfono 10549.

### VENDO

Terrenos, Alto La Paz, hasta 50 milímetros, zona urbanizada. Referencias: Altos "Siete Mares", Oficina N° 5.

### VENDO TERRENO

Avenida La Bandera 1494. Referencias: teléfono 20847.

### HERMOSO LOTE

Vendo sobre Avenida Saavedra. "LA DILIGENTE", Calle Bolívar 697.

### VENDEMOS

Lotes desde 14 el metro, en diferentes zonas. Colón 706.-

### TERRENOS

Se compra terreno desde 200 a 600 m2, preferentemente en Sopocachi o Miraflores. Teléfonos 11712 - 27354.

### OCASION

Se vende lote 200m2 con 4 habitaciones. Calle Cuba entre Segunda Costa Rica, frente al número 720. Preguntar por Pepe.

### REGALO LOTES

Desde 100m2, en paraje 15. Tembladran. Agua y luz, \$b 11 m2. 20 de Octubre 1987.

### OBRAJES

Torre 200 metros vendese. Teléfono 10997.

### VEHICULOS

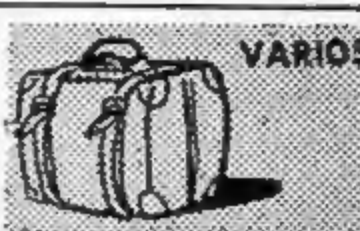


### PLYMOUTH CUPE

Modelo 1955. Perfectas condiciones. Vendo. Ref. Avenida Uruguay 430. Interior. Telf. 24869

### EN VENTA

Camioneta 1956, media. Teléfonos: 12373-32479.



### SE COMPRA

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra máquinas de coser escribir pago al contado, recibo comisión.

### TENISTAS ATENCION

Llegaron pelotas "GENERAL TIRE", amarillas para mayor visibilidad. Precios sin competencia. Avenida 16 de Julio 1607.

### PELICULAS KODAK

Almacenes "LA SUIZA". América 183. Teléfono 26922.

### PARA BASKETBOL

Llegaron pelotas "GENERAL TIRE" profesionales. Avenida 16 de Julio 1607.

### VENDO HELADERA

Nuevo pis cubico, flamante. Referencias: Héroes del Acre N° 1690, segundo piso. Teléfono 20119.

### FOTOACABADO EN 24 HORAS

Almacenes "LA SUIZA". América 183.

### MOTOR GENERADOR

"MERCURY", corriente alterna 110 v. 2 1/2 KW. Buenas condiciones. Precio ocasión. Comercio 943, altos.

### SE VENDE

Batidora, exprimidora y otros. Referencias: México N° 1485. Segundo piso.

### PEPITA CACAO

Compras. \$b 400 quintal. Fábrica Chocolates BENI. Villa Copacabana.

### BOTE DE GOMA

Se vende bote alemán para dos personas, con siete cámaras y 4 remos. Referencias: teléfono 24227.

### CORCHOS

Para botellas. Cilíndricos y cónicos. Llegó nueva paleta a los precios más bajos. MANUEL FLORES MATOS. Av. Mariscal Santa Cruz N° 1314 Telf. 28149. La Paz.

### BALCON FRIGORIFICO

Estantería metálica, Solana de agua; Medicamentos para aves; Mezclador de raciones: VENDO. Hotel Sucre, cuarto 240.

### MUEBLES



### SE VENDE

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vendo muebles sencillos de comedor, precio de regalo.

### JUEGO DE LIVING

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vendo juego de living por 500. Gangs.

### SE COMPRA

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra toda clase de muebles antes de vender. consulte nuestras oficinas.

### SE VENDE

Armarones de tienda. Calle Pichacha 820.

### VENDO MUEBLES

Por motivo de viaje: Juego de comedor 12 sillas y otro chico, ropero, living, tres sillones de cuero para oficina, bicicleta "Raleigh", máquina de cine, abrigo americano cuervo de Mink, radio Telefunken con pick-up, cuatro secadoras de cabello, profesionales, de fabricación alemana, y otros. Referencias: Juan de la Rivera 1519. Teléfono 12385.

### COMEDORES VENDO

Enchufados, dormitorios y living. Facilidades Almirante Grau 1306 esquina.

### MUEBLES "SANSON"

Créditos a 3, 6, 9 y 12 meses. Cajas \$b 395. Mesitas \$b 140. Roperos \$b 750. 20 de Octubre 1987.

### BILLAS BILLARES

Vendo mesas de billar, flamantes con fondo de mármol. Rodríguez 369 altos.

### MUEBLES

Vendo juegos de living a 760 pesos bolivianos. Tumusa 492 interior.

### LIVING FRANCES

\$b. 150.000.- Americano. Tapiz importado, \$b. 150.000.- Tumusa 492 interior.

### COMPRO

Juegos de living y comedor, modernos. Referencias: teléfono 12198.

### ALQUILO O VENDO

600 sillitas plegables, especial bailes de Carnaval. Diríjase calle 1666.

### LIBROS Y REVISTAS



### VENDO

"La Paz. Su cuarto Centenario". Indaburo 1037.

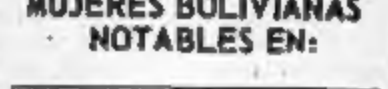
### VENDO

"Comentarios Reales Conquista del Perú" de 1614. Indaburo 1037.

### LEGISLACION DEL TRABAJO

Tomo V.- Por MANUEL JOSE RIOS. Folleto útil para consulta de empleadores, obreros, profesionales y abogados. Edición limitada. Adquiere Ud. su ejemplar.

### CONOZCA LA VIDA DE MUJERES BOLIVIANAS NOTABLES EN:



El Diccionario Biográfico de la Mujer Boliviana

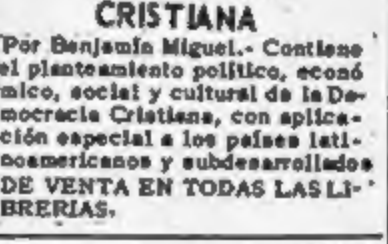
### VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS

El Diccionario Biográfico de la Mujer Boliviana

### DEMOCRACIA CRISTIANA

Por Benjamín Miguel. Contiene el planteamiento político, económico, social y cultural de la Democracia Cristiana, con aplicación especial a los países latinoamericanos y subdesarrollados de VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS.

### LA BOLSA DE LIBRO



### NEGOCIOS Y VALORES



### SE NECESITA DINERO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Necesito personas que deseen prestar dinero primera hipoteca, prendas, títulos, etc.

### DAMOS MERCADERIA

En consignación pelotas americanas, varios colores, comisión 10%. Sr. Poppe. Referencias: Avenida 16 de Julio N° 1607.

### OFREZCO DINERO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Ofrezco dinero - préstamo prendas hipotecas.

### PRESTO

Diez, veinte y treinta mil pesos bolivianos. Interés legal. Referencias: Potosí N° 1033, teléfono 12433.

### VENDO

Negocio de bazar y perfumería, bien acreditado, excelente ubicación y magníficas posibilidades. Referencias: Avenida Ecuador 2267. Casilla 690.

### VENDO

Fábrica de Chocolates completa. Indaburo 1037.

### POR CAMBIO GIRO

Vendo negocio Restaurant, pleno centro. Alquiler bajo. Diríjase Casilla 1666.

### NECESITO

Dinero en préstamo. Ofrezco buena garantía. Teléfono 22322.

### TELEFONOS



### COMPRO URGENTE

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra urgente teléfono particular, comercial. Pago al contado.

### VENDO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vendo teléfonos particulares, comerciales, precio de ocasión.

### ACADEMIAS INSTITUTOS PROFESORES



### CORTE Y CONFECCION SISTEMA "TENIENTE"

Academia incorporada a la central de Buenos Aires, que otorga Diploma de Profesores en pocos meses. Clases rápidas individuales. Horario especial para oficinistas. Rosendo Gutierrez 642. Sopocachi.

### PROFESORES PARA 1966

El Instituto Educativo "OBRAJES" tiene algunas cátedras vacantes. Los maestros que tengan interés deben presentar sus expedientes a la Dirección del Instituto. Detalles Telf. 20925.

### ACADEMIA PARISIEN CORTE Y CONFECCION

Inscripciones abiertas. Calle Sucre 815. Curso 10 meses para modistas y modistos.

### HIGH SCHOOL

Local propio. Inglés diario. Secundaria \$b 50 mes. Primaria \$b 45 mes. Matrícula gratis familia. Batallón Sucre 437, zona San Pedro. Teléfono 11148.

### INTERNADO PARA 1966

Asegure con tiempo la plaza para su hijo en el Internado del "INSTITUTO EDUCACIONAL OBRAJES", el mejor y más económico de La Paz. Datos: Telf. 20925.

### ARTICULOS PARA EL HOGAR



### AL CONTADO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra refrigeradores, cocinas pago al contado - recibo comisión.

### EN VENTA

Dos escritorios para hogar (utilizables como tocador), marca "Drexel". Teléfono 24890.

### LAVADORAS

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vendo dos lavadoras nuevas a precio de regalo.

### COCINA ELECTRICA

4 hornillas. Buen estado. Vendo \$b 2.000.- Referencias: Andrés Muñoz 2510.

### MAQUINA DE COSER

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Máquina de coser a motor "Nechi" por 1.000.

### PEINADOR

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vendo peinador nuevo por 300.-

### OCASION

Vendo dos escritorios metálicos, secadoras nuevas de peluquería, radios "Pye", Tocadiscos "DUAL", "ORGOCE" Ltda., Juan de la Rivera N° 1418. Telf. 27432.

### POR VIAJE VENDO

Refrigerador 14 pin, cocina eléctrica, calefón 80 galones, lavadora, todo "General Electric", sin uso. Lámparas, estufas y varios. Hugo Estrada N° 45 (Miraflores) Teléfono 21407.

### RADIOS



### AL CONTADO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra toda clase de radios pago al contado, recibo comisión antes de vender. consulte nuestras oficinas.

### EMPLEOS



### NECESITO

Niños, Inútil presentarse sin certificados. Referencias: Estados Unidos esquina Hatti N° 498. Teléfono 22021.

### CHICO

Necesito con garantía. Saginaga N° 462.

### NECESITO

Operario Vestonero y Pantalero. También ayudante Sastre. Loayza 431.

### NECESITO

Overloquistas. Calle Eloy Salomón N° 703.

### TECNICOS Y SERVICIOS



### NATURISTA

Cuida su cabello curando su seborrea, caída del cabello, caspa, sin tintes, cicatrices, endurecimiento del rostro, afecciones reumáticas. Tratamientos externos. Comercio 863. Oficinas 107. Tardes.

### FOTOACABADO

En 24 horas. Foto "LA SUIZA". América 183.

### REPARAMOS RADIOS

A domicilio. Teléfono 25113 27149.

### COLOCACION DE VIDRIOS

Barrizado en general, a domicilio. Teléfono 28131.

### ENFERMOS

Paralíticos, epilépticos, artritis reumáticas, neuróticos, insomnios, hepáticos, cataratas, restablecen pronto. Electromagnetismo, Fisioterapia, Hidroterapia, Tirología y Kinesiterapia. Profesor JAM. Fisioterapeuta Titulado. Castro 186. Teléfono 25298

### ATENCION MAESTROS

La Sección Jurídica de la Federación de Padres de Familia, atiende trámites de bachilleres, becas, libreta militar, expedientes de maestros, título, inscripción escalafón, pago categorías. Renta viejas. Comisión mínima, prontitud. Comercio 1287. Oficina 1 (Frente Banco Minero).

### CONSTRUCCIONES

En general. Proyectos Arquitectónicos. Construcción y acabados. Mercado 996. Teléfono 10207

### AUDITOR FINANCIERO

Con buena experiencia de trabajo y certificados. Ofrece sus servicios. Referencias: Teléfono N° 20547.

### PINTURA

Pintamos interiores. Acabados impecables. Referencias teléfono 12911.

### FOTOCOPIAS \$b. 5

Obispo Cárdenas 1415 - 4°

### EFFECTUAMOS REPARACIONES

Techos, pintura, barniz, colocación de vidrios, techos plásticos. Teléfono 28131.

### ENFERMERA PROFESIONAL

Ofrece servicios en su especialidad, cuidado de enfermos, atención a domicilio. De horas 11 a 12 y de 6 p.m. adelante, teléfono 27339.

### RADIOTECNICO

Con 18 años de práctica, ofrece servicios a casas comerciales. Teléfono 21652.

### MASAJES ELECTRICOS

Baños turcos, gimnasia con aparatos para aumentar estatura, volumen, adelgazar, desarrollo muscular. Gimnasio "YORK". Comercio-Colón. Telf. 11351.

### REFRIGERACION

Carga Gas - Reparaciones - 15 años garantía técnica. "FLASH". Electrotechnical Service. Ingavi. 854 - Teléfono 20507. ENGLISH SPOKEN.



# PRESENCIA

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN

CO-DIRECTOR GERENTE: ALBERTO BAILEY G

LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 24 DE ENERO DE 1966

## PROGRAMAS DE LOS PARTIDOS

Ante la convocatoria de elecciones y el rápido transcurso del plazo respectivo, diversos partidos realizan o han anunciado que realizarán pronto sus reuniones nacionales. Tales actividades son necesarias a fin de que se tenga un tiempo adecuado para organizar las actividades pre-electorales y llevarlas a la realización. Necesarias, sobre todo, porque consideramos que ahora es extemporáneo el solicitar una postergación de la fecha ya fijada para las elecciones; éstas fueron pedidas, inclusive con tono airado, a la Junta Militar y se daría muestra de poca seriedad si ahora, al cabo de pocas semanas, se comenzara a pedir precisamente lo contrario.

Los partidos tienen todavía una gran tarea que realizar antes de las elecciones. Es, en la generalidad de los casos, relativamente secundaria el nombre de los candidatos, especialmente a diputados y senadores: con un mínimo de generosidad, las pugnas que se originen podrán ser rápidamente resueltas.

En cambio no es tan fácil el problema de las declaraciones ideológicas y programáticas. Nos referimos, desde luego, a declaraciones dignas de tal nombre; no a los enunciados que se acumulan en los manifiestos, enunciados muchas veces incompatibles los unos con los otros. Nos referimos a declaraciones resultantes de estudios serios y realistas.

En cuanto a ideologías se refiere, no pecaremos de injustos si sostenemos que la mayoría de los partidos y grupos políticos hoy existentes carecen de una definición clara y terminante. Suelen ocultar su vacío doctrinal con un nombre que representa tendencias más o menos de moda y con unas cuantas frases propagandísticas que pocas veces resisten a un análisis de minutos. Por este camino, no llegaremos a elecciones en que los ciudadanos sepan a qué atenerse para escoger.

Lo mismo puede decirse de los programas de acción práctica. Hay la costumbre de meter en ellos, como en saco de buhonero, todo lo que se presente: el asunto está en ofrecer lo más atractivo, como cabo para los ingenuos. Pocas veces los programas son realistas. Sobre todo, casi siempre se limitan a enunciados acerca de las fines que deben buscarse, pero apenas hay referencia a los medios serios que habrán de emplearse para que aquellas sean alcanzadas. Por ejemplo, se dice que hay que aumentar el número de escuelas a fin de que asista a ellas toda la población en edad escolar. Pero eso puede decirlo cualquier ciudadano, sin que se sienta por ello justificado para lanzarse de candidato; lo que falta es saber cómo se actuará para alcanzar ese objetivo. Y, a este respecto, la enumeración de presuntuosas promesas sería interminable; pero así todas se hallarán en el aire.

Por ello, estas reuniones partidistas tienen que abocarse a estudiar sus doctrinas y programas, dejando para lugar secundario las ambiciones personales, por justificadas que ellas sean. Obrar de otro modo equivaldría a postergar lo substancial y a colocar en primer plano el maniobrerismo.

Hace veinticinco años, José Ferrater Mora, que vivía en La Habana, completó una obra imposible: un Diccionario de Filosofía. El diccionario parecía destinado a ser un completo fracaso. Pero Ferrater Mora se hizo esta reflexión: "La imposibilidad de una obra no es siempre motivo suficiente para decidirse a no emprenderla con tal que, como Ortega y Gasset carteramente apunta, el autor no se haga con respecto a ella demasiadas ilusiones". Las cosas ocurrieron al revés de como podría esperarse sobre todo de parte del editor.

El libro se agotó en poco tiempo. De entonces acá ha crecido y se ha multiplicado, a tal extremo, que hoy circula una quinta edición. Aumentado el texto con centenares de artículos, se ha convertido en obra monumental: dos volúmenes de cosa de mil páginas cada uno. El libro monstruoso en el sentido de que el autor lo ha hecho todo solo, aventurándose en una labor tan agotadora que le va costando la vida de los ojos. Pero él está convencido de que para darle unidad al Diccionario, para imprimirle sentido, los compañeros le habrían estorbado. Ahora, quienes se arriesgaron a comprar la primera edición, compra la segunda, la tercera, la quinta. Se apasionan por lo que encuentran de fascinante en ese libro que hace cada vez más vastos los horizontes de la filosofía, y más seguros los caminos que guían por esos laberintos. Al hombre americano le gusta eso que Silva Herzog llama en Cuadernos Americanos la "Aventura del Pensamiento".

El hombre y la mujer de nuestro tiempo sienten una atracción irresistible frente a las perspectivas metafísicas en la gran novela de la inteligencia. Filosóficamente, Ferrater Mora ha descubierto esta inclinación que a él mismo le ha dominado. Y ha compuesto una obra que, fuera de ser astutísima como de consulta, puede abrirse en cualquier página y ofrece un artículo que se lee con gusto. No sólo ha acertado con una guía del pensamiento universal, sino con lo que puede hacer de un diccionario un libro delicioso.

En este último sentido, el Diccionario de Filosofía sorprende en nuestra lengua, que se distingue por tener el peor de los diccionarios conocidos. Muchas veces se ha hecho el experimento de hacer leer durante una hora a un público heterogéneo leyendo definiciones del diccionario de la Academia. Quizás por eso, Ferrater ha puesto gran pasión en hacer algo diferente. Si se toma al azar una palabra cualquiera "evolución", por ejemplo, en el diccionario de la Academia se lee: "acción o efecto de evolucionar. Desarrollo o adelantamiento gradual de las cosas y

## PASION POR LA FILOSOFIA

Por GERMAN ARCINIEGAS

organismos". Eso es todo. En el diccionario de Ferrater Mora, el artículo correspondiente ocupa tres páginas, y comienza así: "Anteponiendo a su significado originario (evolutivo, del verbo evolver), el vocablo evolución designa la acción y efecto de desarrollarse, desplegarse, desarrollarse algo. Evolución es uno de los términos de una numerosa familia de vocablos en cuya raíz se halla la idea o la imagen de rodar, correr, dar vueltas; involución, devolución, revolución, circunvolución y otros semejantes. La idea o imagen que suscita evolución es la de despliegue, desarrollo o desenvolvimiento de algo que estaba plegado (o replegado) arrollado o envuelto. Una vez desenvuelta o desplegada, una realidad puede revolvérsele o desplegarse. A la evolución puede suceder la involución." Etc. El autor coloca al lector frente a una palabra llena de significados recónditos y de ahí lo lleva a todas las teorías sobre la evolución que marcan un paso decisivo en la historia de las ideas. En el Diccionario de la Academia...

OPINAN LOS LECTORES

## POSTURAS INSINCERAS

Por DESIDERIO M. RIVERA

Allá... por aquellos tiempos de dolor, de zozobra y de terror, que parecen tan remotos por lo inconcebibles, e idos, gracias a Dios, para siempre, el ex-presidente Hertzog, en una de sus frecuentes epístolas inflamadas de civismo dirigidas desde su exilio en Buenos Aires, refiriéndose a las permanentes faras del movimiento encarnado en el poder, decía: dan ganas de llorar, una vez y de reír a carcajadas, otras.

Ahora se repite esa sensación en nuestro ánimo. En el llano, ellos siguen los mismos. Las expresiones del jefe de ese partido veritadas en Lima y las de sus personeros en La Paz, llevan el mismo sello, la misma marca inconfundible que les ha flaseado desde siempre.

Recuerda el lector de aquellos panes amasados con harina rega-

lada por Perón que los vendían a cinco céntimos la unidad, si la memoria nos es fiel, diciendo que ése sería su precio fijo cuando suban al poder, y que, al día siguiente de coimar su ambición, ése mismo pan valía como cincuenta veces más? ¿Se acuerda que esa clase de manobras se ejecutaron como sistema de gobierno, en todo, absolutamente en todo orden de cosas, hasta demantelar los bancos fiscales, las entidades autárquicas, torturar al adversario en las prisiones y en sus domicilios, enriquecerse ellos fabulosamente y sostenerse en el mando a costa de la "imperialismo yanqui", que lo combatieron antes de subir y que vuelven ahora a usarlo como bandera demagógica?

Pues esos mismos señores, cuyos delitos han sido exhibidos a la luz del sol con pruebas irrefu-

# SOCIEDAD BOLIVIANA DE DERECHO INTERNACIONAL

Por JUAN JOSE VIDAURRE

La elaboración del Derecho Internacional es un proceso más complejo y difícil que en el Derecho Interno, porque no existe un Poder supra-estatal que lo regule. Los Estados soberanos sustentan celosamente sus propios puntos de vista que no sólo son de esencia jurídica, sino que en ellos influyen los factores políticos, sociológicos y otros, existiendo también los imponderables con toda suerte de matices.

El Derecho Internacional responde a los básicos principios de la convivencia, la paz y la cooperación y expresa, aunque imperfectamente, la conciencia jurídica universal. Entre sus fuentes principales, o mejor dicho, entre sus medios de manifestación, están los Congresos Mundiales y Regionales, los Tratados que muchas veces son orientaciones para la humanidad; las costumbres y los usos internacionales cuando son generalmente admitidos y tienen moral y finalidades constructivas; las leyes internas de proyección internacional, y finalmente las opiniones de los Tratadistas, los estudiosos y los expertos concuerdan en teorías y prácticas, la doctrina adquiere mayor prestigio y gravitación. Cuando esta concordancia se manifiesta sistemáticamente a través de Asociaciones de prestigio mundial la contribución al Derecho Internacional es aún más valiosa.

Es lo que ocurre con el "Institut de Droit International" fundado en 1873 en Bélgica. Debe tener sólo 50 miembros, los que no pertenecen al Servicio Diplomático.

Otra asociación importante es el Instituto Americano de Derecho Internacional, fundado el 1915 en Washington.

Finalmente, la "International Law Association" con sede en Londres desde 1895.

Esta entidad ha contribuido al esclarecimiento de fundamentales problemas de Derecho Internacional a través de sus sesiones siendo las más interesantes, las de Bruselas de 1895, donde se ocupó de arbitraje y aguas territoriales; la

de Berlín de 1896, sobre compañías extranjeras; la de Oslo de 1905, sobre neutralidad; la de Budapest de 1908, sobre extradición; la de Buenos Aires, de 1922, sobre Corte Internacional de Justicia, etc. Ha publicado numerosos estudios y orientado con integridad académica sobre problemas de trascendencia. Sus opiniones fueron invocadas por Cancillerías y Congresos.

La "International Law Association" tiene filiales en todo el mundo. A diferencia del "Institut" que sólo se ocupa de la ciencia del Derecho Internacional, la "International Law Association", abarca además problemas globales como el comercio internacional, la cultura y el arte, como medios de perfeccionamiento de la coexistencia, y otras actividades.

En 1964, a iniciativa del doctor Julio A. Gutiérrez, se fundó en La Paz, la Sociedad Boliviana de Derecho Internacional. La integraron los señores Alberto Saavedra Nogales, Jaime Prudencio C., Fernando Ortiz Sanz, Gral. Eliodoro

Murillo, Cnl. Guillermo Molina P., José María Salinas, Alberto Vireyra Paez, Santiago Jordán, Arturo Vilela, Carlos M. Silva, Federico Nielsen Reyes, Gustavo Medeiros, Alberto Salinas López, Raúl Botelho, José Romero A.G. Jorge Escobari y los catedráticos de Derecho Internacional de las Universidades de Bolivia, Dr. Jaime Prudencio de La Paz, Dr. Feliciano Torrico de Potosí, Dr. Carlos A. Salinas Baldivieso de Sucre y el Dr. Antonio Salazar, de Cochabamba. El Secretario es el socio Dr. Alberto Zelada C. Además hay miembros Asociados.

Estando ausente el Presidente doctor Gutiérrez, dirige la entidad el vicepresidente ejecutivo el autor de esta nota.

Al iniciarse las actividades de 1966, han de considerarse estudios de los socios y tesis de ingreso de los nuevos. Además, están en preparación la Revista de la Sociedad y trabajos para las próximas conferencias regionales y mundiales.

dejó sino para ser internado en el viejo hospital británico. Se había destinado la habitación No. 12 para recibir al ilustre paciente, especialmente escogida porque de sus ventanas pudo despedirse de la bahía de Villefranche, tan admirada por él, y de su propio hogar, cuyo nombre sugiere el exotismo que Maugham, viajero infatigable se lanzó a buscar en todos los rincones del planeta.

El hospital que recogió su último suspiro y que había conocido la generalidad del escritor, llevó antiguamente el nombre de la reina Victoria, y Maugham que había venido al mundo cuando la longeva soberana llevaba apenas diez años de reinado, era el prototipo del victoriano transplantado a Costa Azul, cuya fama, a fuer de famoso y notable vecino, coadyuvó a aumentar, imitando a sus compatriotas Lord Brougham que la había "lanzado" en el pasado siglo, y al jovial soberano cuyo reinado se inició con el presente, Eduardo VII, que gozó en esa tierra, de sus encantos todos, como ninguno.

La región tan admirada por Maugham no siempre llevó el mismo nombre, pues originalmente, desde Saint-Raphael hasta la frontera de Italia, recibía la denominación genérica y un poco prosaica de Corniche (cornisa). El bello y poético nombre de esta bella y poética región fue ideado naturalmente por un poeta, Etienne LEGERARD. Al llegar el otoño de su vida, se estableció en Niza dejando su Dijon natal. Sus composiciones alcanzaron cierto éxito en su tiempo, pero hoy se recuerda especialmente al título de la más evocadora de todas, "COTE D'AZUR", que data de 1888. Furor hizo ella haciendo célebre a esa privilegiada región de Francia privilegiada.

En la Costa Azul, en su Villa Fontana - Rosa de Menton, escribió Blasco Ibáñez el "Fantasma de las Alas de Oro" - que trata de la vida casi inverosímil por lo fantástica, que llevan los jugadores empujados y la mayor parte de sus "Novelas de la Costa Azul". Amante hijo de Valencia donde vio la luz, a la que dedica sentidos recuerdos en muchas de sus obras, como Maugham. Blasco Ibáñez conoció a la vera del Mediterráneo las horas más gratas de su triunfal carrera.

En ocasión pasada y al referirme a la obra de Sir Christopher MARLOWE, cantuariense de nacimiento, mencioné el Colegio del Rey de Canterbury, del que había sido alumno. Es el más antiguo y uno de los más famosos de Inglaterra.

Se tiene evidencia de que un colegio para niños ya existía poco de la llegada de S. Agustín (el gran misionero enviado por Roma) a las costas de Kent, en el siglo VI. En el decimo - tercer siglo, descendiente director de la fundación monacal original, pasó a depender de la autoridad del arzobispo de Canterbury status de alta jerarquía que no fue alterado hasta que Enrique VIII, en aciago hora, decretó la disolución de los monasterios. El monarca "barba azul" concedió luego al Dean y Capítulo de la Catedral una real cédula que dispuso los medios de proveer a la manutención y amparo de "cincuenta escolares pobres" hasta que hubieran obtenido - así reza el documento - "moderado conocimiento de la gramática latina".

El colegio se encuentra instalado en las mismas dependencias desde 1559, de las cuales algunas ya contaban entonces más de trescientos años. El portón de ingreso, por ejemplo, corresponde a la época normanda y es parte del monasterio primitivo. El amplio patio central se denomina hasta hoy "de la Acañación", porque en ese lugar, que conoció las cuitas y los juegos infantiles de Maugham funcionó hace siglos la real catedral de monedra.

El refectorio de gala y aposento que servían de alojamiento a los huéspedes de nota, convertido hoy en residencia de los alumnos, recuerda al maestro Omers, un ministro de la época monástica que allí ejerció sus funciones. Los bombardeos de la última guerra causaron destrucción en toda la población, pero aquí, felizmente se ha salvado la parte más antigua. Está en uso todavía el inmenso hogar o fogón donde podía asarse una res entera, una hermosa galería, frescos que conmemoran la visita que con gran boato realizó en su época la primera Isabel y, por doquier, el blasón de los Beaufort, duques de Somerset, señores feudales que allí tuvieron una de sus residencias habituales.

La panadería, la carnicería y el granero del monasterio, si otras alteraciones que las indispensables, abriga hoy otras dependencias. El rector del colegio ha sido siempre un canónigo de la catedral, y a él le ha tocado en días pasados ofrecer en los sencillos ritos al ser enterrada la pequeña urna que había llegado de Francia.

La antigua biblioteca del colegio, complementada ahora por la donada por Maugham, se llamó en otros tiempos el "Hall de los Cerdos" o de los "Forasteros".

Alf encontraban un pedazo de pan y abrigo de la intemperie aquellos peregrinos de menudagos recursos que como "los veinte y nueve" de la pluma de Chaucer han pasado a la inmortalidad. Otros, y entre ellos sus compañeros de categoría como el "escolar" de Oxford, eran alojados en un corredor, el famoso Pentise, del que subsiste una parte, o en la suntuosa bodega del monasterio (hoy residencia oficial del archiducado), donde se puede admirar todavía dos estancias decoradas, respectivamente, el Cielo y el Infierno.

Teodoro de Tarsus, un hombre de iglesia que ha dado renombre a ésta y a su patria, a quien se debe la unificación de la iglesia cristiana en la época sajona y el establecimiento del sistema parroquial, llegó a conocer el progreso de Canterbury como centro educacional, hecho que le valió la descripción de "primer universidad del mundo de habla inglesa". De ella es heredero, en línea directa, el antiguo Colegio del Rey que contó en otros tiempos a W. Somerset Maugham entre sus alumnos.

Huérano de padre y madre desde los ocho años, como todos los huérfanos, Maugham conoció horas interminables de tristeza y desconsuelo. Se dice que llegó a ser increíble por su tío, un tío que tenía el convencimiento de que la mejor forma de desempeñar sus deberes era la de adiestrar al infeliz pupilo de instrucción religiosa a su manera desolada. Un tatarabuelo desgraciado que se unió a su natural timidez, fue el blanco obligado de las bromas de sus condiscípulos. En uno de sus libros Maugham hace el relato

(Pasa a la página 4)

## LAS CENIZAS DE W. SOMERSET MAUGHAM

Por E.A. JAUREGUI CUSCANQUI

La panadería, la carnicería y el granero del monasterio, si otras alteraciones que las indispensables, abriga hoy otras dependencias. El rector del colegio ha sido siempre un canónigo de la catedral, y a él le ha tocado en días pasados ofrecer en los sencillos ritos al ser enterrada la pequeña urna que había llegado de Francia.

La antigua biblioteca del colegio, complementada ahora por la donada por Maugham, se llamó en otros tiempos el "Hall de los Cerdos" o de los "Forasteros".

Alf encontraban un pedazo de pan y abrigo de la intemperie aquellos peregrinos de menudagos recursos que como "los veinte y nueve" de la pluma de Chaucer han pasado a la inmortalidad. Otros, y entre ellos sus compañeros de categoría como el "escolar" de Oxford, eran alojados en un corredor, el famoso Pentise, del que subsiste una parte, o en la suntuosa bodega del monasterio (hoy residencia oficial del archiducado), donde se puede admirar todavía dos estancias decoradas, respectivamente, el Cielo y el Infierno.

Teodoro de Tarsus, un hombre de iglesia que ha dado renombre a ésta y a su patria, a quien se debe la unificación de la iglesia cristiana en la época sajona y el establecimiento del sistema parroquial, llegó a conocer el progreso de Canterbury como centro educacional, hecho que le valió la descripción de "primer universidad del mundo de habla inglesa". De ella es heredero, en línea directa, el antiguo Colegio del Rey que contó en otros tiempos a W. Somerset Maugham entre sus alumnos.

Huérano de padre y madre desde los ocho años, como todos los huérfanos, Maugham conoció horas interminables de tristeza y desconsuelo. Se dice que llegó a ser increíble por su tío, un tío que tenía el convencimiento de que la mejor forma de desempeñar sus deberes era la de adiestrar al infeliz pupilo de instrucción religiosa a su manera desolada. Un tatarabuelo desgraciado que se unió a su natural timidez, fue el blanco obligado de las bromas de sus condiscípulos. En uno de sus libros Maugham hace el relato

(Pasa a la página 4)

## COMISIONES POST - CONCILIARES

"Ciudad del Vaticano, (NA) - El Papa Paulo VI designó una nueva comisión central y otras cinco comisiones post-conciliares encargadas de llevar a la práctica los decretos del concilio ecuménico. También dio carácter permanente al Secretariado de Promoción de la Unidad Cristiana.

Las cinco comisiones post-conciliares son: Obispos y el gobierno de diócesis, órdenes religiosos, labor misionera, educación cristiana y apostolado laico.

Fueron establecidas en un motu proprio (un documento emitido bajo iniciativa del propio pontífice) titulado "Finit Concilio". El documento, fechado el 3 de enero, fue dado a la publicidad el día 11.

La comisión central también tendrá a su cargo la labor de coordinar el trabajo de las otras cinco comisiones. Cuando sea necesario también interpretará las constituciones, decretos y declaraciones aprobados por el concilio.

La comisión central estará encabezada por el Cardenal Eugenio Tisserant, decano del colegio de cardenales y ex-decano de la presidencia del concilio, y el Cardenal Amleto Cicognani, el Secretario de Estado, quien fue presidente de la comisión coordinadora del concilio. El Arzobispo Pericle Felici, quien fue secretario general del concilio, también será secretario general de la comisión central. Serán ayudados en sus labores por los cinco prelados que sirvieron como subsecretarios conciliares: el Arzobispo John J. Krol de Filadelfia, el Arzobispo del rito Melkite Philippe Nabaa, de Beirut, Líbano; el Arzobispo Casimiro Gonzales Morcillo, de Madrid; el Obispo Wilhelm Kepl de Limburg, Alemania; y el Obispo Auxiliar de París, Jacques Le Cordier.

Los miembros de la comisión serán los mismos que integraron la anterior comisión de coordinación. Son ellos el Cardenal Achille Lienart, de Lille, Francia; el Cardenal Gregorio Agagianian, prefecto de la congregación para la Propagación de la Fe; el Cardenal Francis Spellman, de Nueva York; el Cardenal Giacomo Lercaro, de Bolonia, Italia; el Cardenal Giovanni Urbani de Venecia; el Cardenal Carlo Confalonieri, Penitenciario Mayor; el Cardenal Julius Döpfner, de Múnich, Alemania; el Cardenal Leo Suensens de Malinas-Bruselas, Bélgica; y el Cardenal Francesco Roberti, prefecto de la Signatura Apostólica, alta corte eclesiástica.

Los presidentes, vice-presidentes, miembros y secretarios de las otras cinco comisiones post-conciliares serán los mismos que ocuparon esos cargos durante las sesiones del concilio.

Agrega el decreto que cada comisión designará sus propios asesores sujetos a la aprobación del Papa, y que esa designación se hará preferentemente entre los sacerdotes que sirvieron como "periti" (partidos) del concilio.

El documento papal confirma la continuidad del secretariado de la unidad y señala que los otros dos secretariados (para las religiones no cristianas y para los no creyentes) también continuarán en funciones.

La estipulación para la continuidad del secretariado de la unidad se considera importante. En su primera etapa el secretariado fue establecido por el Papa Juan XXIII en el período pre-conciliar para ponerse en contacto con los cristianos no católicos y ayudarlos como observadores conciliares. En la segunda etapa, el secretariado, poco después de la inauguración del concilio en 1962, obtuvo el mismo rango de las otras comisiones conciliares.

Técnicamente ha permanecido en ese nivel desde entonces. Sin embargo, cuando el Cardenal Lawrence Shehan, de Baltimore y el Cardenal John Heenan, de Westminster, Inglaterra, fueron nombrados secretarios de la unidad, el Papa los volvió a nombrar miembros del secretariado como uno de sus cargos en su nueva calidad de cardenales, los miembros del Sacro Colegio siempre son nombrados miembros de las distintas congregaciones de la curia romana. En ese entonces, esto fue interpretado como que demostraba la intención del Papa de que siga existiendo el secretariado de la unidad, aún después de la finalización del concilio.

En 1965 se le asignaron oficinas nuevas y más amplias en un edificio de oficinas del Vaticano al secretariado de la unidad, confirmando nuevamente la impresión de que continuaría su labor.



# TREINTA PERSONAS FALLECIERON EN ACCIDENTE DE AVIACION EN HAITI

PUERTO PRINCEPE, HAITI, 23 (AP).- Treinta personas murieron ayer cuando un avión DC3 de la "Compagnie Haitienne de Transport Aérien" se estrelló entre Cayes y Jérémie, se anunció hoy.

Entre los muertos figuran funcionarios de las Naciones Unidas. Perecieron entre otras personas la señora Roger Polgar, de Alemania, esposa del jefe francés de la delegación de las Naciones Unidas aquí y los miembros de la Oficina Internacional del Trabajo, Eric Simonet y la señora Raymond Favre, ambos de nacionalidad suiza, así como el sacerdote canadiense padre Allard y muchas personalidades haitianas.

Entre los haitianos que perecieron en el accidente aparecieron Baptiste Pastor, Roberto Rouchet y el agrónomo Louis Cantave, Valéry Stéard, y el conocido industrial textil Antoine Hage.

También murieron el piloto teniente Roger Maignan y el copiloto, segundo teniente Quarez Wessner.

Resultaron ileso el capitán Ludovic civil de la fuerza aérea haitiana, Claudette Jen Gilles, el segundo teniente Accedius Saint Louis y un soldado.

## PRIMER ACCIDENTE

Fue el primer accidente registrado en la aerolínea haitiana que llevaba funcionando 22 años. La primera noticia del accidente del avión que efectuaba el servicio regular de Puerto Príncipe-Cayes-Jérémie se supo ayer a última hora de la tarde, pero en ese momento no se tenían detalles. El avión dirigido por el piloto Maignan salió de Puerto Príncipe a las nueve de la mañana del sábado para su viaje regular, triseñalado a la parte sur del país. Iban a bordo 30 pasajeros y siete tripulantes.

El aparato despegó de Cayes a las 11.40 A.M. para Jérémie con 28 pasajeros.

Se cree que el accidente se produjo a eso de las 12.05 p.m. en la zona conocida por Ducitil entre Cayes y Jérémie.

La suerte del avión se determinó solamente a las 5 p.m. cuando el coronel Danache jefe de la

fuerza aérea hizo un vuelo de reconocimiento sobre la región.

El coronel dijo que el Presidente Duvalier dará un comunicado mañana para revelar las causas del accidente.

Hubo rumores de que los aviones de la línea haitiana se hallaban en mal estado y carecían de piezas de repuesto desde que la misión norteamericana aérea salió del país.

## POSITIVOS RESULTADOS ARROJARA LA VISITA DE GUSTAVO DIAZ A PANAMA

POR OSCAR KAUFFMAN P.

PANAMA, 23 (AP).- La impresión generalizada en los círculos responsables de Centroamérica indica que el viaje del Presidente mexicano Gustavo Díaz Ordaz, terminado ayer, dará resultados a corto plazo en el incremento de las relaciones comerciales y culturales y firme apoyo a los promisorios resultados obtenidos en la integración económica del istmo.

Después de la visita presidencial, México, se juzga ahora como un país de gran desarrollo industrial y estabilidad económica y política que puede y se interesa en compartir con sus hermanos centroamericanos ese bienestar promoviendo un seleccionado intercambio comercial que ya se ha establecido en las declaraciones conjuntas en cada país visitado por Díaz Ordaz.

El Presidente mexicano, por su parte, subrayó la tónica exclusivamente amistosa de su visita. En discursos aclamados por millares de personas después de bienvenidas en que las hondas simpatías de los pueblos centroamericanos fueron puestas de relieve, Díaz Ordaz dijo que México no pretende ser líder de nadie ni obtener la mejor parte para la economía mexicana.

"No queremos para nadie condiciones que no quisieramos para nosotros", repitió en sus discursos y conferencias de prensa.

Como "la política del buen hermano", calificó el Presidente de Nicaragua René Schick la cruzada emprendida por el Presidente mejicano en su gira, diciendo que los países centroamericanos efectivamente consideran a México como hermano mayor que indirectamente guía y ayuda a sus hermanos menores con estricto respeto a su soberanía.

La molestia principal la ha constituido el desequilibrio en la balanza comercial que ha favorecido decididamente a México en los intercambios de bienes de capital y productos industriales.

Mediante la concesión de preferencias arancelarias unilaterales en cada uno de los países visitados, Díaz Ordaz, despojado dudas referentes a los rumores de que México intentaba desequilibrar aún más las condiciones y penetrar para beneficio propio en el floreciente mercado Común Centroamericano.

En cada caso México firmó con sus anfitriones acuerdos para suministrar ayuda técnica para la complementación industrial en todos los órdenes, y acelerados intercambios culturales, prometiendo facilitar sus requisitos migratorios para que un mayor número de jóvenes centroamericanos puedan asistir a diversos cursos de enseñanza.

Díaz Ordaz manifestó simpatía muy especial por la integración centroamericana y la vigorizó al comprar un millón de dólares

en bonos del Banco Centroamericano, así como abriendo un crédito de cinco millones de dólares adicionales, en condiciones liberales, para que sus miembros puedan adquirir en México o en otros países los elementos necesarios para su desarrollo industrial.

Aclaró Díaz Ordaz que México no intenta ni puede exportar capitales; solamente pretende reafirmar su actitud amistosa hacia Centroamérica y buscar posibilidades de beneficio mutuo para el engrandecimiento de la región centroamericana de la que México considera que parte de su territorio forma parte importante.

Respecto a la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, Díaz Ordaz dijo que eventualmente México contempla las posibilidades de integración general del hemisferio, aún cuando expresó francamente que los resultados logrados hasta ahora por la ALALC distan mucho de aproximarse a los que ha obtenido el Mercado Común Centroamericano.

Otros puntos importantes de la visita de Díaz Ordaz podrían resumirse así:

-Asesoramiento técnico en las promociones turísticas centroamericanas, uniendo algunos sitios de interés con el proyectado circuito del Caribe;

-Vinculaciones de zonas de menor desarrollo relativo en el sur de México con el Movimiento Integracionista Centroamericano;

-Participación en ciertos proyectos industriales en la zona centroamericana, como participante minoritario, dejando a los países huéspedes en libertad de decidir como y hasta cuando aceptarían esa participación mexicana; "ni presiones políticas en cuestiones económicas ni presiones económicas en cuestiones políticas", dijo Díaz Ordaz.

-Facilidades financieras para la adquisición de ciertos productos y materias primas mexicanas semelabradas para el desarrollo industrial centroamericano;

-Exportación de servicios y conocimientos tecnológicos centroamericanos ofreciendo facilidades para bolsas de estudio y becas para jóvenes y obreros calificados que quieran perfeccionarse en sus respectivos campos.

Aún cuando Panamá no forma parte de la integración centroamericana, México prometió este país las mismas condiciones liberales que extendió a los cinco miembros del tratado de Integración.

## MINISTRO BRASILEÑO EN LIBANO

Beirut, Líbano, 23 (AP).- El Ministro de la Guerra brasileño General Arthur Da Costa E Silva, llegó aquí hoy para una visita de una semana al Líbano y a la faja de Gaza en Egipto.

Fue recibido por el Ministro de Defensa libanés Michel Khory y el Comandante en jefe del ejército, General Emile Boustany. También asistieron a recibirlo miembros de la Embajada encabezados por el Encargado de Negocios, y el Jefe de Protocolo de la Presidencia, Emir Chakib Chehab.

Mientras una banda militar tocaba, Da Costa E Silva revistó en el aeropuerto una guardia de honor del Ejército libanés.

El Ministro brasileño, al que acompaña su hijo el Teniente Coronel Alejo Barbosa Da Costa E Silva, saldrá mañana para la faja de Gaza y visitará las tropas brasileñas estacionadas con fuerzas de las Naciones Unidas en la línea del armisticio Israelí-egipcio.

## LAS CENIZAS...

(Viene de la página 3)

de los que fueron para él desdichados días.

El escritor que había dejado la profesión médica para la que se había preparado sin entusiasmos, fue hasta sus últimos días, huraño y reservado. No deseaba empero fugaces contactos con gente que no pertenecía a su cerrado círculo, pues de ella, de "ese montón de contradictorios elementos", (citando su propia frase) extraía el material para sus obras. Famosas novelas y dramas no menos sobresalientes que han dado origen a controversias durante su vida y que a no dárlo suscitaban envidias y apasionadas después de sus días.

Poco antes de la Navidad Somerset Maugham exhaló el postrer suspiro, recordando sin duda el relato de aquella Navidad del pasado que figura entre sus mejores narraciones. ("Christmas Holiday"). E.A. Juregui Coticacangul. Buenos Aires, MCMLXVI.

## Una tormenta de nieve y viento azota costa este de los EE.UU.

NUEVA YORK, 23 (AP).- Una tormenta de nieve impelida por fuertes vientos azotó hoy la costa este de los Estados Unidos. La tormenta se extendió desde Arkansas hasta la Nueva Inglaterra e impuso un ritmo lento a las comunicaciones por aire, carretera y ferrocarril.

En Lancaster, Nueva York, la nieve tenía 70 centímetros de espesor. El aeropuerto de Buffalo, Nueva York, estuvo cerrado a causa del temporal. La nieve allí tenía un espesor de 45 centímetros. Fue la nevada más intensa registrada desde 1961.

En las ciudades de Nueva York y Washington D.C. cayó la nieve mezclada con agua.

En la zona de la ciudad de Nueva York los vientos provocaron mareas anormales que impusieron una paralización en el servicio de las carreteras costeras y la suspensión del servicio de transportadores a Staten Island durante dos horas.

También quedó interrumpido el tráfico en algunas líneas ferroviarias electrificadas.

Los aviones que se dirigían a Pittsburgh tuvieron que aterrizar en otros aeropuertos debido a la gran acumulación de nieve en la zona oeste de Pensylvania.

El cielo se despejó después de la tempestad y en el sur el frío fue intenso señalándose 14 grados centígrados bajo cero en Fayetteville, Arkansas.

En Staten Island, en la ciudad de Nueva York, el viento derribó líneas de conducción de energía eléctrica y muchas casas quedaron sin alumbrado ni calefacción.

Ocurrieron inundaciones de sótanos en muchas residencias de Staten Island y Long Island.

La dirección de los aeropuertos John F. Kennedy y La Guardia de Nueva York, comunicó que los vuelos sufrían retrasos de media hora aproximadamente.

## El Episcopado argentino censura las acusaciones que hicieron 27 sacerdotes contra su arzobispado

BUENOS AIRES, 23 (AP).- El Comité Episcopal Permanente, la más alta autoridad de la Iglesia Católica Romana en Argentina, "lamentó" y "censuró" las acusaciones hechas públicas por 27 sacerdotes de la provincia de Mendoza contra su Arzobispado.

Los sacerdotes se enfrentaron públicamente a Monseñor Alfonso Buteler, Arzobispo de Mendoza. Lo acusan de ultra-conservador y de no comprender y no dar vigencia a las enseñanzas del fallecido Papa Juan XXIII y el reciente Concilio Vaticano II.

Los 27 sacerdotes han anunciado que "renunciarán" sus deberes eclesiales y apelarán al Cardenal Amleto Cicognani, Secretario de Estado del Vaticano. No han explicado lo que esa afirmación significa.

El Comité Episcopal Argentino apoyó al Arzobispo Buteler tras una reunión de cuatro días efectuada la semana pasada. El viernes el Cardenal Antonio Caggiano Primado de la Iglesia aquí, emitió una carta pastoral firmada por todos los otros arzobispos de Argentina, en la se expresa la simpatía y el respaldo a Buteler.

Ayer el Arzobispo Ernesto Segura, Secretario General del Episcopado argentino, emitió una declaración, aprobada por el Comité Permanente, en la que se "deplore y repueban dichas publicaciones, así como todo otro intento similar de publicidad no legítimamente autorizada".

Algunas fuentes de la Iglesia aquí han dicho que la disputa entre Buteler y los 27 sacerdotes cae dentro de la jurisdicción directa del Vaticano y está siendo considerada por el Nuncio Papal, Monseñor Humberto Mozzoni. Afirman que el Episcopado argentino no tiene autoridad para intervenir.

Segura dijo que la declaración "fue movida por el deseo de recordar la necesidad de someterse a la obediencia, por aquello que es ley natural obedecer al superior, ya que por la obediencia se guardan mejor los consejos".

La declaración no menciona específicamente a los 27 sacerdotes de Mendoza, pero dice que "recientes publicaciones aparecidas en diversos órganos de difusión que enjuician la autoridad de legítimos pastores... lejos de aportar soluciones positivas atentan contra la unidad de la Iglesia, escandalizan a los fieles y aún a los que no lo son, vulneran gravemente la disciplina eclesial y son contrarias al auténtico espíritu de renovación promovido por el Concilio".

Agrega: "Las actuales circunstancias exigen de todos serenidad y ponderación de juicio y de actitudes, para que ninguna intemperancia o desviación, por más rectos que parezcan los motivos que las mueven, puedan frustrar las esperanzas de auténtica renovación que el Concilio ha suscitado y puesto en marcha".

Y finaliza diciendo: "La comisión permanente apela a las conciencias de sacerdotes y fieles iluminadas por la fe, esperando que vuelvan al cauce del buen entendimiento y de la unidad, ya que quienes aman a

Jesucristo no pueden continuar distanciados de sus pastores por puntos de vista sobre los cuales la doctrina y voluntad de la Iglesia no dejan lugar a dudas. "Será motivo de satisfacción y alegría para el corazón de Cristo Jesús".

## FUERTE TEMBLOR DE TIERRA AZOTO VARIOS PUEBLOS DE NUEVO MEXICO

Por Bill Feather.

Dulce, Nuevo México, 23 (AP).- Un violento temblor de tierra estremeció esta pequeña localidad de Nuevo México y la región circundante, dejando muros agrietados, ventanas rotas y cimientos debilitados.

Las autoridades que trataron de verificar la extensión de los daños vieron que habían sido en general ligeros, pero muy extendidos. El temblor se sintió en los condados de Nuevo México y en Colorado.

Las indicaciones fueron de que el estremecimiento de anoche fue el más fuerte que se recuerda en la zona. No se señalaron heridos. Vibraciones leves continuaron durante la noche.

Los temblores se dejaron sentir hasta en Farmington que se halla junto a la frontera de Arizona. Los residentes de Pagosa Springs, Colorado señalaron que diversos objetos cayeron de las estanterías.

Un sacerdote católico, el padre Varin Slackey de Dulce, dijo que



Hoy se cumple el primer aniversario de la muerte del estadista inglés Sir Winston Churchill. Se lo recuerda, ahora, como el más grande mandatario de Gran Bretaña, especialmente por su actuación durante la guerra mundial. El Gobierno de Su Majestad y el pueblo inglés rendirán hoy homenaje a Churchill. (AP Wirephoto)

## HOY SE CUMPLE EL PRIMER AÑO DE LA MUERTE DE WINSTON CHURCHIL

LONDRES, 23 (AP).- Se cumplirá mañana un año de la muerte de Sir Winston Churchill y es ya una página en los textos de historia, un recuerdo.

Su tumba en la aldea de Bladon, en Oxfordshire, ha pasado a ser para millones un santuario. Pero no se ha levantado ningún monumento en la capital desde la cual condujo a la nación, hace 25 años, en abierto desafío a las bombas nazis.

La Reina Isabel II descubrió su única piedra sepulcral conmemorativa en la Abadía de Westminster, donde muchos prohombres de esta nación han sido enterrados. Esta piedra lleva esta simple leyenda: "Recordado a Winston Churchill", nada más.

El fondo en memoria de Churchill ha recaudado casi el total del monto que se había fijado originalmente de tres millones de libras esterlinas (8.400.000 dólares) para acordar zecas de viajes que lleven su nombre.

Gran parte de la propiedad de este gran hombre -aún la casa donde murió en Londres- ha sido dispersada por el martillo del rematador. Su viuda, actualmente una baronesa y miembro de la Cámara de los Lores, se ha mudado a un modesto apartamento.

La limousine de 1854 fue vendida a un comerciante local, quien la re-vendió inmediatamente a un precio casi tres veces mayor. Varias pinturas de Winston Churchill fueron rematadas y tuvieron buenos precios y aún el pasaporte que olvidó firmar en 1895 pasó bajo el martillo del ramador en Sotheby's.

Al sugerirse que su residencia en Londres -27-28 Hyde Park Gate, que domina los jardines Kensington- podría desmantelarse y transplantarse ladrillo por ladrillo a través del Atlántico para un comprador cortameicano, el conde de Londres bloqueó legalmente el plan. La casa fue vendida en diciembre pasado por 102.500 libras esterlinas (287.000 dólares) a un hombre de negocios londinense a un precio el doble del normal. Pero la casa por la que Churchill sentía más afecto, Chartwell Manor en Kent, está a salvo. Es ahora propiedad nacional y será abierta este verano como un museo de Churchill.

## 20 NIÑOS MUERTOS AL EMBARRANCARSE OMNIBUS EN MEXICO

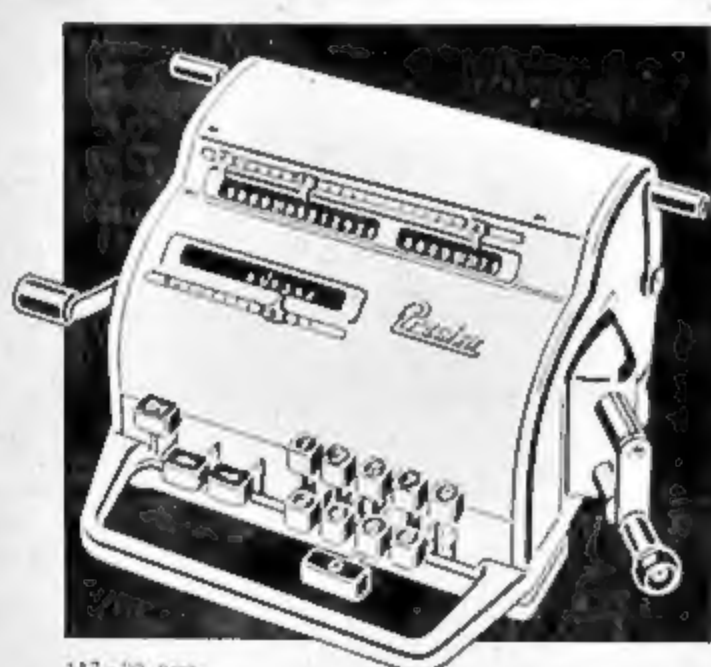
OAXACA, MEXICO, 23 (AP).- Veinte niños resultaron muertos y 18 sufrieron heridas graves cuando un autobús de pasajeros se desvió de la carretera y cayó a un barranco cerca de Tochula, a 168 kilómetros de esta capital de estado.

Los niños, todos ellos de familias pobres, procedían de las plantaciones cafeteras de Nahuatlán y Candelaria donde habían ido para trabajar en la recolección.

El autobús de la línea Oaxaca-Pacífico se precipitó al barranco de una profundidad de unos 300 metros. Los peritos estimaron que el accidente se debió a falla mecánica.

## GUIA PROFESIONAL

MEDICOS	
<b>Dr. JULIO REIMERS SCIARONI</b> CIRUGIA GENERAL	<b>Dr. LEON ROJAS ANTEZANA</b> Médico Cirujano, Enfermedades y Cirugía de Tórax, Pulmónes, corazón, arterias, venas, esófago, Consultorio: Comercio 803. Atención: Hs. 16:30 a 18.
Estudios de especialización en Alemania (Hamburgo) Consultorio: Av. Mariscal Sucre 1295, 14 piso Consultas tardes: 15 a 17 p.m. Teléfonos 11844 Domicilio: 2266 Men apichil Deutsch	<b>Dr. E. ALEXANDROWICZ</b> Especialidades en PIEL, VENEREAS, PROBLEMAS SEXUALES. Av. Argentina 1919. Teléfono 24534. Consultas de 14 a 17.
<b>Dr. LUIS SEA</b> MEDICO-CIRUJANO Bronco-pulmonares - Tuberculosis - Gastrointestinales, hepáticas y venéreas. Atiende: Hs. 14 a 16:30 - Consultorio y domicilio: Eratise Valle 157 - Tel. 12465.	<b>ABOGADOS</b>
<b>Dr. LUIS POZO TRIGO</b> Otorinolaringólogo.- Matrícula N.º 31. Estudios de especialización en los Estados Unidos. Atiende medicina y cirugía de NARIZ, OÍDOS Y GARGANTA. Exámenes audiométricos. Medición eléctrica de las sorderas. Consultas de lunes a viernes de Hs. 14 a 18. Consultorio: Yanacocha N.º 332, frente al edificio Asbun.	<b>BENJAMIN MIGUEL H. - EMILIO MEDINA</b> Estudio Jurídico: calle Potosí 876. Primer piso. Teléfono 28475.
<b>Dr. HERNAN CRIALES</b> MEDICO CARDIOLOGO	<b>SABINO TITO ATAHUICHI</b> ABOGADO Atiende asuntos penales, civiles, agrarios, trámites Migratorio. Yanacocha 448, tercer piso, oficina 36 Teléfono 10559.
Especializado en México. Electrocardiografía, Consultorio - Domicilio Díaz Romero 1455. Teléfono 11188. Atención de 14 a 19 horas.	<b>NOTARIOS</b>
<b>Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN</b> MEDICO DE NIÑOS	<b>AQUILES ECHENIQUE</b> NOTARIO PUBLICO Atiende toda clase de asuntos notariales. Seriedad, y cumplimiento, seguridad. Yanacocha 332. Tel. 24891.
Estudios de especialización en Inglaterra. The Hospital for Sick Children Great Ormond Street, London. The Royal Devon and Exeter City Hospital. Consultorio: Av. 14 de Julio 1436. Edificio Sobima, 3er Piso. Tel. 10579. Domicilio Av. Argentina 1821. Tel. 20087.- Consultas de 14 a 17. English Spoken.	<b>FIDEL ZUMARAN M.</b> NOTARIO PUBLICO Atiende escrituras, poderes, protestos de letras, promesas, etc. Oficina: Yanacocha 448, Of. 26 Tel. 10950.
<b>Dr. MARIO MENDEZ ELIAS</b> CIRUGIA Y ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO Jefe Clínica Neurológica y Neurocirugía U.M.S.A.- Especialización: Holanda, Inglaterra. Edificio Kreul, Avenida Comacho. Teléfonos 24233 y 24528.	<b>DENTISTAS</b>
<b>Dr. RICARDO CANO ZEGADA</b> CIRUJANO VASCULAR Especialización en México. Miembro correspondiente de la Sociedad Mexicana de Angiología. Enfermedades de las venas (varices, flebitis, úlcera varicosas). Enfermedades de los arterios y linfáticos. CONSULTORIO: Bellavista 1226.- Teléfono 28305. Horas de consulta de 17 a 20.	<b>Dr. LUCIO DURAN TAPIA</b> CIRUJANO DENTISTA Turbin Dental, Rayos X. Edificio Almacas, Yanacocha esq. Mercado 996. Tel. 25338 y 28123.
<b>Dr. ENRIQUE VERGARA M.</b> ENFERMEDADES DE LA PIEL	<b>Dr. MANUEL ELIAS PAREDES</b> CIRUJANO DENTISTA Técnicas y materiales modernos. Alta velocidad. Rayos X. Atención con Trilitec-Isocolor, Loayza 152. Teléfonos 22061 - 24868.
Av. del Ejército 39 esquina Loza (Mitre/Loza) Horario 13:30 a 16:30. Tel. 23129. Casilla Correo 2223.	<b>"LABORATORIOS COPACABANA"</b> Dra. BEATRIZ MEJIA DE ROJAS Bioquímica, Análisis clínicos. Bacteriología. Cultivos. Investigación de Bacilo de Koch. Comercio 863. Atención de horas 8 a 13.



**Precisa**  
**117**  
**LA CALCULADORA**  
**SUIZA**  
**Preferida**

Agentes exclusivos:

**F.D. LUCAS & CIA. BOLIVIA S.A.**  
Casilla 947 - La Paz

**QUE ES**  
**Cydonia**

?



# UN GRUPO DE F.S.B. PLANTEA LA POSTERGACION DE LAS ELECCIONES

"PORQUE EL PROXIMO GOBIERNO DEBE SURGIR SIN SOSPECHA DE FRAUDE Y SIN TACHA LEGAL".

Con el argumento de que el Gral. René Barrientos Ortuño ha desarrollado una abierta campaña electoralista en su favor utilizando los recursos y medios del Estado, colocándose en ventajas sobre los demás candidatos o partidos políticos.

El documento que sostiene la postergación está firmado por David Añez Pedraza, delegado de la Jefatura de FSB en Cochabamba, y dice:

10.- F.S.B. a través de sus diferentes organismos partidarios, ha exigido la constitucionalización del país mediante elecciones libres y democráticas con garantías que permitan a los partidos realizar sus actividades, tanto en las ciudades, centros laborales como en el campo sin estar sometidos a presiones ni a amenazas de ninguna índole.

20.- La campaña política desarrollada por el Gral. Barrientos desde la Presidencia de la República, utilizando los medios y recursos del Estado en provecho de su propia candidatura, sin someterse a ninguna restricción moral o legal y contraviniendo incluso las disposiciones del estado de sitio, fuera de que provocó graves tensiones y desconfianza entre el Ejército y la ciudadanía, creó un estado general de angustia que exigía la pronta convocatoria a elecciones, precisamente como un medio para clarificar situaciones, rectificar desenfrenos y sobre todo volver por el futuro institucional de la República.

30.- Considero, sin comprometer la opinión de mi Partido, que hay en las FF.AA. en algunos sectores de la Junta Militar, y particularmente en el señor Gral. Presidente de la República, una intención sensible de favorecer comicios libres; y en lo posible es deber de los partidos alentar esos propósitos para que se plasmen en realidades con medidas y disposiciones concretas que vayan más allá de las buenas intenciones y las meras declaraciones.

40.- Es evidente que la opinión general reclama elecciones, pero no dentro de los anteriores métodos, donde aparentemente todos podían votar pero nadie podía elegir, más que garantías legales o formales precisas garantías reales. Los propios dirigentes de los partidos comprometidos con la candidatura del Gral. Barrientos reconocen que no hay tiempo para aplicar determinadas reformas fundamentales al Estatuto Electoral, como la papeleta única, que realmente garantiza la superación de vicios y fraudes anteriores.

50.- También hay interés general para que los problemas, iniciativas y medidas concernientes a las próximas elecciones, sean debatidos con amplitud y serenidad. Si se precisan nuevos registros cívicos, nuevos organismos electorales y sobre todo desmontar los viejos sistemas de la "maquinista" fabricadora de "votos negros", hay que dar tiempo a las FF.AA. para que actúen con responsabilidad cuidando su imparcialidad.

60.- Después de muchos años de violencias, enfrentamientos y divisionismos en que se ha debatido el país como consecuencia de la falta de oportunidades de mocerías para la alternancia de las diferentes fuerzas y corrientes en el ejercicio del poder, no podemos por omisión, por intolerancia o precipitación, malograrnos una oportunidad que puede ser básica para nuestro desarrollo institucional. El próximo gobierno constitucional debe surgir sin sospecha de fraude y sin tacha legal que pueda invalidarlo ante la opinión nacional e internacional y arrastrar al país otra vez a los extremos de la anarquía y la tiranía.

70.- Por razones de interés público que las considero fundamentales, sostengo en el seno de mi Partido con la disciplina y la responsabilidad que caracterizan mis actos, la necesidad de una postergación de elecciones, sin que ello en ninguna forma pretenda comprometer anteladamente la decisión y el criterio oficial de F.S.B. que será determinado en su próxima conferencia nacional de dirigentes a realizarse en la ciudad de Santa Cruz.

## CONFERENCIA DEL PRA SE PRONUNCIO AYER CONTRA MEDIDAS DE COMIBOL

Los delegados del sector minero del PRA que asisten a la IV Conferencia Nacional de ese partido denunciaron ayer que en varios distritos mineros se está produciendo el despido de trabajadores menores de edad, ancianos, esposas y concubinas de los trabajadores, por disposiciones expresas de la COMIBOL.

Se hizo notar que los despidos se están produciendo especialmente en la mina de San José.

La conferencia se pronunció en contra de esas medidas, a las que calificaron de atentatorias respaldando plenamente el pedido de los delegados mineros en sentido de que la Jefatura exija a la Junta Militar las suspensiones de las citadas disposiciones.

Los delegados de los distritos mineros pidieron también se procure resolver todos los problemas que atingan a los mineros, antes de las elecciones.

La conferencia contó con la asistencia de 201 delegados, los mismos que representaban a los nueve departamentos del país, sectores mineros y campesinos.

Todos ellos fueron reconocidos con derecho a voz y voto. Anoche comenzó el retorno de algunas delegaciones a sus respectivos centros de trabajo.

Oruro, 23 (PRESENCIA). El Presidente y el Gerente del Servicio de Acueductos y Alcantarillados de Oruro (SELA), Teal. Alfredo Rivas e Ing. Luis Uxín, respectivamente, solicitarán (hoy) al Ministro de Economía Nacional, coronel Jaime Berdeci, la financiación de los recursos económicos que requieren los trabajos proyectados para alcanzar una adecuada solución del problema del alcantarillado de esta ciudad.

Los técnicos de Ingeniería Global "entidad alemana", han realizado los estudios sobre el particular. En base al "plan maestro" del organismo alemán -por intermedio del ministerio referido-, se gestionará ante el B.I.D., la concesión de un crédito de 3.450.000 dólares para la ejecución de la obra anunciada.

DOS ETAPAS

El ingeniero Luis Uxín -Gerente de SELA- en conferencia de prensa informó, que el "plan maestro" de Ingeniería Global involucra 2 etapas: La primera comenzaría en 1966 y terminaría a los 3 años; la segunda, se iniciaría en 1977.

La primera demandaría la inversión de 2.500.000 dólares; la segunda, 1.350.000 dólares. El Gerente de SELA, de acuerdo a la realidad, juzga conveniente que el trabajo del alcantarillado debe iniciarse a continuación de la obra de captación de agua potable, cuyos trabajos preliminares se realizan actualmente en Oruro.

PROYECCIONES

La ejecución del "plan maestro" de Ingeniería Global, significaría la solución a otro de los problemas fundamentales de Oruro: La falta de un adecuado sistema de alcantarillado. El 66% de las viviendas no cuentan con servicios sanitarios por carencia de alcantarillado y agua. Por otra parte, del 33% restante, un apreciable porcentaje del servicio sanitario presenta deficiencias de consideración.

Al decir del Gerente de SELA, de iniciarse los trabajos del alcantarillado de Oruro a continuación de la obra de captación de agua potable, se evitara el problema de contaminación del río Desaguadero. Una vez concluida esta etapa de estudio se iniciarán los trabajos de captación de agua potable.

comprometer anteladamente la decisión y el criterio oficial de F.S.B. que será determinado en su próxima conferencia nacional de dirigentes a realizarse en la ciudad de Santa Cruz.

## CONFERENCIA DE PRENSA

El jefe del PRA anunció que hoy se realizará una conferencia de prensa en la cual dará a conocer los resultados de la IV Conferencia Nacional de dirigentes de ese partido.

La conferencia de prensa se realizará en el Hotel Torino a las once de la mañana.

## MAESTRA ARGENTINA ORGANIZA UN CURSILLO EN INSTITUTO NORMAL SUPERIOR DE EDUCACION FISICA

El Ministerio de Educación y Cultura ha organizado un Cursillo Teórico-Práctico acerca de la importancia de la Expresión Corporal como medio educativo. Se realizará mañana martes 25 y el jueves 27 de horas 9 a 12 a.m. El cursillo que será dictado por la profesora argentina Sra. Regina Katz de Estrella, se desarrollará en el Gimnasio del Instituto Normal Superior de Educación Física.

El cursillo para el cual se invita especialmente a todos los profesores en las especialidades de Educación Física, Kindergarten, Primaria, Música y Artes

Plásticas está integrado por el siguiente temario:

- Movilización Funcional del Cuerpo.
- Representación Corporal de los Elementos de la Música.
- Canción Infantil.
- Cuento Animado.
- Concepto de Espacio Total y Parcial.
- Juego Social.
- Respiración y Relajamiento.
- Imitación, Improvisación y Creación.

La Sra. Regina Katz de Estrella es profesora de Expresión Corporal y Danza Moderna en el Colegio Musicum de Buenos Aires, de Expresión Corporal para Actores en Escuelas de Teatro, se ha especializado en México y E.E.U.U., habiendo dictado asimismo seminarios de Pedagogía de Movimiento en Argentina, México, Panamá, Costa Rica y Ecuador.

Los profesores que concurren al curso deben hacerlo con su respectivo equipo de gimnasia.

El curso de captación de agua potable, ya sea de Paria, el río Desaguadero u otra zona, se dispondrá de material técnico de primera mano emergente de estas últimas actividades, y que en grado sumo, serviría para los trabajos del alcantarillado.

CREDITO

Los personeros de SELA, por determinación del directorio de éste, haciendo hincapié en la importancia de la obra y de los factores positivos que existen al presente, solicitarán al Ministro de Economía Nacional, coronel Jaime Berdeci, la financiación de los recursos económicos que requieren los trabajos proyectados para alcanzar una adecuada solución del problema del alcantarillado de esta ciudad.

Los técnicos de Ingeniería Global "entidad alemana", han realizado los estudios sobre el particular. En base al "plan maestro" del organismo alemán -por intermedio del ministerio referido-, se gestionará ante el B.I.D., la concesión de un crédito de 3.450.000 dólares para la ejecución de la obra anunciada.

Actualmente, los trabajos de captación de agua potable se realizan gracias al crédito de \$US. 2.600.000 dólares concedido por el B.I.D. a Oruro. La amortización del mismo, se cumple a través de obligaciones económicas contraídas por la Prefectura del Departamento y la Alcaldía Municipal. Posteriormente, los usuarios del servicio, aportarán sobre el particular.

CAPTACION

Los técnicos que conducen esta obra luego de un estudio minucioso, elevarán a conocimiento del B.I.D. el Informe correspondiente. En base a éste, se determinará si la futura captación de agua potable procederá de Paria o si se ejecuta el plan formulado por Ingeniería Global, en sentido de obtener el líquido vital desde el río Desaguadero. Una vez concluida esta etapa de estudio se iniciarán los trabajos de captación de agua potable.

## La Feria de Alasitas se inaugura hoy a mediodía

Hoy a mediodía, con la presencia del señor Alcalde Municipal, Gral. Armando Escobar Urría, y de otras autoridades, ha de inaugurarse oficialmente la tradicional feria de Alasitas. La Feria coincide con la celebración de la festividad de Nuestra Señora de La Paz, patrona de la ciudad.

En los tres días anteriores, ya se pudo notar actividad en la Avenida Montes, donde "Alasitas" ha de realizarse.

Esta feria, que un tiempo dio oportunidad para que se presentaran valiosos productos de nuestra artesanía, fue decayendo poco a poco, hasta que se convirtió más en un mercado regimiento de artículos extranjeros sin ningún valor artístico que en una manifestación folklórica. Hasta el "Ekeko" llegó a ser difícil de conseguir.

Las autoridades, conscientes de esta decadencia, se esforzaron en devolver a la Feria su carácter tradicional, pero esos esfuerzos tuvieron un resultado solamente parcial.

Este año, según se asegura, y en virtud de la asistencia de grupos artesanales y de cooperativas, se podría ofrecer artículos adecuados a la ocasión; así se espera reemprender el camino que estas ferias deben seguir.

## HOY CONTINUA EL FORO EDUCATIVO

A las 18 horas de hoy se reanuda el "Foro Educativo sobre la Problemática del Ciclo Secundario" que se interrumpió debido a las inscripciones escolares y la recepción de los exámenes de desquite.

En la reunión de hoy disertará Luis Ordoñez Rivera sobre el tema Coordinación de la Educación Secundaria y la Educación Superior; Alicia Ríos Rosell, sobre la Educación Secundaria y el Hogar; Raúl Gamarrá Ortiz, sobre la Educación Secundaria y el Estado.

El foro se realizará en el salón de actos del Colegio Nacional Ayacucho.

## INSTITUTOS NORMALES

La dirección General de Educación informa a los postulantes de los Institutos Normales, que se ha señalado el miércoles 26, como última fecha para la recepción de exámenes de ingreso.

Las pruebas se realizan en el local del Instituto Normal Superior a partir de las 8:30 de la mañana.

## CITACION

El Instituto Boliviano de Investigaciones sobre el Desarrollo de la Comunidad realizará hoy a las 18:30 una asamblea general con la participación de todos sus miembros para organizar sus diferentes equipos de investigación. También se discutirán otros asuntos de importancia relacionados con la marcha de esa institución. La asamblea se llevará a efecto en su local situado en la avenida 6 de Agosto.

## MINISTERIO DE MINAS FUNDAMENTA LA RESERVA FISCAL DE LA ZONA "TURQUI"

Con relación a manifestaciones formuladas por el Presidente de la Cámara Nacional de Minería y otras publicaciones sobre el Decreto Supremo No 07471 de 17 de Enero del año en curso, por el cual se declara reserva fiscal el distrito minero denominado "Turquí", ubicado en la Provincia Frijas del Departamento de Potosí, el Ministerio de Minas, ha emitido la siguiente declaración, rectificando interpretaciones sobre esta disposición legal:

"La declaratoria de reserva fiscal del distrito minero de Turquí ha sido motivada por dos razones: Primero: Permitir la realización sin interferencias especulativas, de los trabajos que están efectuando los geólogos de las Naciones Unidas, de acuerdo al Plan de Operaciones de Levantamiento Piloto Mineralógico de la Cordillera y el Altiplano, y sujeto a un convenio suscrito por Bolivia y ese organismo internacional. Segundo: Efectuar trabajos de catastro, levantamiento topográfico y aprobación de los planos por los organismos técnicos del Ministerio de Minas, con el objeto de delimitar las propiedades con títulos perfectos, así como de aquellas tramitadas antes de la dictación de la reserva fiscal".

"El área afectada por esta determinación abarca aproximadamente 120 kilómetros cuadrados y en el que están asentados muchos productores pequeños cuya propiedad y derechos son y serán respetados. Pero lo que se desea evitar es que los "cazaminas" y promotores, que van detrás de

los técnicos de las Naciones Unidas, solicitando datos, o procurando informarse clandestinamente del resultado de las exploraciones, sorprendan con sus peticiones indiscriminadas o traten de adquirir el yacimiento de un minero chico que desconoce su valor real, pues todavía no ha finalizado el plan que realiza la Misión de las Naciones Unidas, quien evaluará la existencia de esas riquezas. La Reserva Fiscal tendrá un término de tiempo igual al que demandará la labor de la Misión de Naciones Unidas. Una vez finalizados los trabajos, se hará conocer a los poseedores de propiedades mineras el resultado y la información correspondiente para que sirva a los verdaderos productores, quienes al después quieren transferir lo hagan con conocimiento de su valor aproximado.

"El objetivo es precautelar al minero que trabaja y vive exclusivamente de la industria minera, defendiéndolo de los que piensan medrar con su esfuerzo. Siendo este el propósito, resulta extraño que la impugnación a este Decreto venga precisamente del Presidente de la Cámara Nacional de Minería, que está en la obligación de defender a sus mandantes y no a los negociantes de minas".

"Esta medida ha sido adoptada después de haberse comprobado una cantidad de pedimentos que sólo seguían el rastro de los trabajos de la Misión de las Naciones Unidas, al solo efecto de acaparar propiedades y luego obtener beneficios con la simple negociación".

## Sobre el pronunciamiento de los Jueces de La Paz

El abogado Carlos Tovar Gaitzoff, con relación al pronunciamiento del Colegio de Jueces de La Paz que pidió la renuncia del Fiscal Gastón Ríos Anaya, amenazando con renunciar colectivamente, hizo conocer sus observaciones jurídicas en declaraciones a PRESENCIA.

El Dr. Tovar ha desempeñado diversas funciones en la judicatura como ser Juez Instructor, Fiscal de Partido y Presidente de la Corte de Trabajo.

Las observaciones expresadas a PRESENCIA dicen así:

"Acercas del último entredicho entre el Fiscal del Distrito en lo Penal y los jueces, cabe puntualizar algunos hechos:

"Las autoridades administrativas y judiciales consideran como prueba supletoria para establecer la filiación y edad de las personas las declaraciones ad-perpetuam; en base de ellas verifican inscripciones de nacimiento en el Registro Civil; sin embargo, la ley exige un proceso ordinario de hecho ante Juez de Partido, cuyos testigos idóneos son los ascendientes o parientes consanguíneos, mayores que el interesado. Además, deberá probarse la inexistencia de la partida de bautismo para los nacidos antes de 1940 o que no profesan la religión católica. No es competente para disponer estas inscripciones el juez instructor. Es indispensable una sentencia ejecutoriada.

Cientos de miles de partidas de nacimiento se han verificado sin ajustarse al procedimiento indicado cuyas consecuencias son la suplantación de personas, filiación, nacionalidad, etc., medios por los que aparecen presuntos herederos, beneficiarios de seguros sociales, ciudadanos de origen, etc. (ver arts. 45, 46 C./C.; 20, 635 a 638, 1° 2° P.C. y D.S. 5 abril 1945).

## RESPONSABILIDAD DE ACTUARIOS

Todo lo actuado en las oficinas judiciales debe quedar en originales cuando las pruebas pertenecen al interesado, se le devolverán tomando nota, pero en ningún caso actas y resoluciones autógrafas, que deben ser archivadas otorgándose de ellas únicamente copias legalizadas (art. 182 P.C.).

## LOS INCIDENTES

No se precisan resolver los incidentes uno a uno; si se presentase el caso de que haya varios incidentes, el juez resolverá todos conjuntamente. (art. 97 P.C.).

## PRACTICAS VICIOSAS

En los procesos civiles, en los cuales se debe oír al Fiscal, se le remitirán los actuados sólo para Sentencia de Autos Interlocutorios que prejuzgan lo principal del litigio; en los demás casos basta el dictamen verbal. Son ilegales los Decretos de "Informe el cursor" por cuanto el Juez debe ver por sí los procesos. Los decretos simples deben ser dictados dentro de las 24 horas de presentada la solicitud. Los autos Interlocutorios a los tres días y las Sentencias en el plazo máximo de 15 días.

Cuando las peticiones que se presenten no estén ajustadas a Ley, no se las puede rechazar con la fórmula "previamente provéase papeo" o "pídaselo lo que fuera de ley". En el primer caso el Juez, con cargo de reintegro, providenciará la solicitud y cuando rechace debe fundamentar el rechazo conforme a derecho. Los hechos contrarios constituyen una práctica viciosa que dilatan los pleitos (Arts. 31, 45, 213, 277, y 279 P.C.).

En materia civil estos son los casos más notorios que constituyen un mal endémico.

En cuanto a materia penal, el caso es más grave, por cuanto compromete la libertad y dignidad de las personas. Algunos ejemplos.

## DURACION DE LA SUMARIA

Recibida la indagatoria de un sindicado, el Juez tiene el plazo máximo de cincuenta días para que se pronuncie sobre si el hecho contiene o no materia justiciable. No se requiere prueba plena sino indicios vehementes. En los Juzgados de Instrucción la mayor parte de los sumarios sobrepasan este plazo (Art. 20, Ley 20 Sep. 1919.).

## LA DETENCION PREVENTIVA

Si el Juez detiene preventivamente más del tiempo máximo para organizar la sumaria o cuando provee un Auto Inicial, sin que esté presentado conforme a Ley, puede incurrir en los delitos del delito arbitrario o de ser acusado como reo de atentado a la libertad individual (Art. 144 y 146 C.P.).

## APLICACION DE LA LEY

Si la Ley es dudosa, existen lagunas, se puede fundar en el aforismo de restringir lo odioso y ampliar lo favorable, pero no cuando la ley es precisa y terminante.

## CONCESION DE LIBERTAD PROVISIONAL

Los poderes discrecionales del Juez no le autoriza a saltar por encima de los preceptos legales; de esta manera no se debe otorgar libertad provisional cuando el sindicado es reincidente, merezca pena de muerte, presidio, obras públicas o sea calificado como autor de delito flagrante (Ley 6 de Oct. 1903).

## CALIFICACION DE FIANZA

Cuando la libertad provisional es procedente, la calificación del monto de fianza no queda al arbitrio del Juez; si se ha demostrado el daño económico apreciable en dinero, como el cheque sin fondo o la apropiación de bienes del Estado, la fianza que se exija al sindicado debe ser el triple de esa suma; cuando ese daño no está probado el Juez tiene que apreciar provisionalmente, previendo la pensión a la viuda, huérfanos, herido, lucro cesante, dote, honorario de abogado, etc. (Art. 113 P. Cr.).

## ILEGALIDAD DE LA DIMISION COLECTIVA DE LOS JUECES

Es inadmisibles la renuncia colectiva de los Jueces, por el simple hecho de las declaraciones del Fiscal del Distrito en lo Penal; la Ley castiga con dos a seis años de impedimento para obtener otro cargo público y hasta llega a inhabilitar perpetuamente, a quienes confabulándose hacen dimisión de sus empleos o cargos para impedir su pender o embarazar la ejecución de la Ley, de algún acto de justicia o de servicio legítimo. Los fiscales tienen la atribución de velar y denunciar los casos de denegación de justicia, retardación o violación de la ley (Arts. 379, 30. C.P. 184 LOJ, L. 15/2/1915).

## CONDUCTA DE LOS JUECES

"Cuando se habla sobre la inconducta de los jueces, no siempre vamos a pensar en coimas, se puede prevaricar por ignorancia, por ineptitud, negligencia o inexperience; de modo que no hay delito sino culpa. Las previsiones legales son atinadas para impedir estos factores negativos. Exige la ley un determinado término en el ejercicio como abogado para postular de juez, y presume que en ese ejercicio haya alcanzado crédito dentro de la opinión pública. La misma ley ha dividido los juzgados para materia civil y penal porque considera que los juristas en la actualidad tienden a especializarse y es natural que ese mayor dominio en una rama jurídica les de mayor seguridad de actuación.

Al designar a los jueces, los superiores deben interpretar conjuntamente todo el orden legal de la república, a fin de impedir los errores judiciales en todo lo que sea posible.

Me limito a señalar algunos hechos comunes y corrientes para llamar a la serenidad y cordura a fiscales y jueces, pues si ellos quieren recuperar el respeto del pueblo tienen que corregirse.

La tarea es ardua; exige el sacrificio de unos pocos para que en un breve tiempo se vea resurgir el respeto a la ley y a la autoridad, lo que traerá consecuencias benéficas incalculables.

En Bolivia, maestros y jueces, serán los artífices del progreso de la Patria. Los primeros porque preparan las generaciones futuras para mejorar lo que hoy hagamos por el bien común; los segundos porque de ellos depende la moralización y el fortalecimiento de nuestras instituciones.

Freudenthal y Cía. Ltda.:

## INSCRIPCIONES ESCOLARES

Durante las inscripciones escolares, los padres de familia deben aprovechar el tiempo para hacer reparar las carpetas, mochilas, Bolsas escolares, al mismo tiempo ver los nuevos modelos en diferentes materiales como cuero, cuerdas, etc. que en calle Potosí # 967 puede admirar donde Freudenthal y Cía.

## CONDUCTOR EBRIO CAUSO ACCIDENTE

La oficina de Tránsito informó que el conductor Serapio Dueñas conduciendo su automóvil particular placa 9727, chocó contra la vagoneta oficial #0341 y luego derribó un arbolito de la Av. Saavedra, cerca de la plaza T. Sorzano. Dueñas conduca su coche en estado de ebriedad.

El peatón Juan Pasquero denunció en Tránsito que el colectivo placa 74124 de la línea 2 le ocasionó una herida contusa en la región occipital, al recibir un golpe del indicado vehículo.

## TALADROS INDUSTRIALES BOSCH



EN ACERO HASTA 1/2" DE 110 y 220 VOLTIOS

PRODUCTOS BOSCH SIMBOLOS DE CALIDAD EN EL MUNDO ENTERO

GARANTIZAMOS REPUESTOS Y SERVICIO

HANSA LTDA. SECCION TECNICA. Tel. 23219-12836-23561



SCALA

Matinée Hs. 15.15 p.m.; tanda Hs. 18.30 p.m. y noche Hs. 21.45 p.m. "LOS VENCEDORES" con Jeanne Moreau, Romy Schneider y Rosanna Schiaffino. Precios: Matinée \$b. 3.50 y 4.10. Tanda y noche \$b. 4.30 y 4.80.

MURILLO

Matinée: LOS VIAJES DE GULLIVER, y CAMINO DEL ODO, con James Stewart. Tanda: LAS DULCES NOCHES, Noche: TABU y LUXURIA TROPICAL, con Isabel Sarli. Prohibidas para menores de 21 años. Luneta 2.50; galleta 1.50.

## DIVULGUELO!



**SI COLOCÁRAMOS LA TIERRA EN EL CENTRO DEL SOL, CABRÍA LA LUNA EN SU POSICIÓN CORRESPONDIENTE TAMBIÉN, A UNOS 385.000 KMS. DE DISTANCIA, Y TODAVÍA SOBRIAN 300.000 KMS. HASTA EL BORDE DEL ASTRO.**

**MILLONES DE PERSONAS TIENEN DIABETES Y NO LO SABEN.**

JUAN MARINO



Panel 1: "¡POR FAVOR, JUP... ANDA A SALVAR A MARINO ANTES DE QUE SEA DEMASIADO TARDE!"

Panel 2: "ESTÁ BIEN, PERO TE VA A PEGAR LO QUE HAS HECHO"

Panel 3: "¡OLVIDATE DE EL! NADAREMOS HASTA LA COSTA!"

Panel 4: "¿CÓMO LO SABES?"

Panel 5: "¿QUÉ ASESINATO? CUANDO ENCUENTREMOS SU LANCHA PENSARÁN QUE TU TE AHOGASTE TAMBIÉN Y TE BUSCARÁN CON TU NOMBRE FALSO"

SERAPIO



Panel 1: "¡EL SERVICIO AQUÍ ES TERRIBLE!"

Panel 2: "SERAPIO NOS HA IGNORADO! TRÁTEME DE LLAMARLE LA ATENCIÓN."

Panel 3: "¡AAY! ¿QUERÍAS ALGO, SERPI?"

Panel 4: "¡EH!"

Panel 5: "¿CÓMO LO SABES?"

DOÑA TREMEBUNDA



Panel 1: "NI UNA GOTA DE VIENTO CON EL APURO QUE TENGO EN SECAR ESTA ROPA"

Panel 2: "VA SE LO QUE VOY A HACER"

TARRINO



Panel 1: "AUTO SERVICIO"

Panel 2: "¿QUE LE PASA?"

Panel 3: "¡PERDÍ EL TICKET! TENDRÉ QUE PAGAR EL TOTAL!"

Panel 4: "TOME, ME DIERON DOS PE- GADOS"

CHICATO



Panel 1: "¡QUÉ HERMOSA LUNA!"

Panel 2: "¿QUÉ LUNA?"

CICUTA



Panel 1: "¿QUIERE QUE LE SUBA EL TOLDO?"

# Hoy Cines

EBRO

Matinée, tanda y noche, ESCUELA DE MÚSICA, con Pedro Infante y Libertad Lamarque; y SI LEYERAS MI CARTA, con Arturo de Córdoba y Marga López. Luneta matinee 2.50; alta 1.50; tanda y noche 3 y 1.50.

ESMERALDA

Matinée, tanda y noche, ESCUELA DE MÚSICA, con Pedro Infante y Libertad Lamarque; y EL GRAN ESPECTACULO, con Lola Flores. Luneta matinee 2; tanda y noche 2.50.

UNIVERSO

Matinée y tanda: LA CONQUISTA DEL OESTE con Debbie Reynolds, John Wayne, Richard Widmark y otros. Precios Matinée tanda y noche: Platea \$b. 8. Mezzanine \$b. 10.

6 DE AGOSTO

Matinée, tanda y noche: ROBIN HOOD DE CHICAGO con Frank Sinatra y Dean Martin. Actualidades Mundiales No. 2/66.

ABAROA

Matinée, MERCADO DE AMOR

CON Glens Ford y PICADILLY PUNTO FINAL. Tanda y noche: EL DIABLO Y LOS 10 MANDAMIENTOS con Alain Delon y PICADILLY PUNTO FINAL. Precios matinee 1.60 y 2.60 Tanda y noche 1.60 y 2.70.

MONJE CAMPERO

Matinée: LOS INVASORES INVISIBLES, con John Agar. Tanda y noche: 24 HORAS DE UN AMERICANO EN PARIS, Luneta Matinée 3; alta 2.50; tanda y noche 3.50 y 3.

PRINCESA

Matinée, tanda y noche: MEXICO DE MIS RECUERDOS, con Ernestina Garfias. Luneta matinee 3. tanda y noche 3.50.

TESLA

Matinée, tanda y noche: JASON Y LOS ARGONAUTAS\* con Todd Armstrong y Nancy Kovak. Matinée Platea \$b. 3. Mezzanine \$b. 3.50. Tanda y noche Platea \$b. 3.50. Mezzanine \$b. 4.

MIGNON

Matinée y noche: HERODES EL GRANDE con Edmundo Purdon

y CARTAGO EN LLAMAS. Matinée y noche Platea \$b. 2. Gale- ría \$b. 1.50.

LA PAZ

Matinée, tanda y noche: ESTACION COMANCHE con Randolph Scott. Matinée 3.00. Tanda y noche 3.50.

TRIANON

Desde las 14 hs. FELIZ AÑO AMOR MIO Y TRES PALOMAS ALBOROTADAS, con Elvira Quintana.

MIRAFLORES

Matinée: LA GARRA DE ACERO - DIABLO A LAS CUATRO. Tanda: ESPLENDOR EN LA HIERBA. Noche: LA GARRA DE ACERO y ESPLENDOR EN LA HIERBA. Matinée, tanda y noche: 1.50.

AVENIDA

Matinée y noche: QUIEN YACE EN MI TUMBA con Betty Davis, y COMANCHE con Diana Andrews. Tanda: QUIEN YACE EN MI TUMBA con Betty Davis. Precios: Matinée, y noche: 2.00 y 1.50. Tanda 1.50 y 1.00.

BOLIVAR

Matinée: SAFARI SENSACIONAL con Anita Ekberg. Tanda y noche: EL AMOR ES ASUNTO PRIVADO con Brigitte Bardot. Precios: Matinée: Luneta 2.10 y 1.60. Tanda y noche: 2.60 y 2.20.

MEXICO

Matinée: LA JUVENTUD SE IMPONE con Enrique Guzmán y EL TESORO DEL REY SALOMON con Tintan. Tanda: LA JUVENTUD SE IMPONE y EL GANSTER con Arturo de Córdoba. Noche doble: EL TESORO DEL REY SALOMON y EL GANSTER. Precios matinee tanda y noche \$b. 3.- y 2.00.

SAN CALIXTO

Tanda Hs. 18.20 y noche Hs. 21.15. SANGRE EN LA BARRANCA y EL PIRATA DE SU MAJESTAD. Precios Luneta \$b. 2.10 y galería \$b. 1.60.

IMPERIO

Matinée, tanda y noche: A LA

## QUE ES

# Cydonia

?

SOMBRA DE LA TRAICION y COMANCHE con Linda Cristal. Precios 2.00 y 1.50.

LA PAZ

Matinée, tanda y noche: ESTACION COMANCHE con Randolph Scott. Matinée 3.00. Tanda y noche 3.50.

TRIANON

Desde las 14 hs. FELIZ AÑO AMOR MIO Y TRES PALOMAS ALBOROTADAS, con Elvira Quintana.

MIRAFLORES

Matinée: LA GARRA DE ACERO - DIABLO A LAS CUATRO. Tanda: ESPLENDOR EN LA HIERBA. Noche: LA GARRA DE ACERO y ESPLENDOR EN LA HIERBA. Matinée, tanda y noche: 1.50.

AVENIDA

Matinée y noche: QUIEN YACE EN MI TUMBA con Betty Davis, y COMANCHE con Diana Andrews. Tanda: QUIEN YACE EN MI TUMBA con Betty Davis. Precios: Matinée, y noche: 2.00 y 1.50. Tanda 1.50 y 1.00.

BOLIVAR

Matinée: SAFARI SENSACIONAL con Anita Ekberg. Tanda y noche: EL AMOR ES ASUNTO PRIVADO con Brigitte Bardot. Precios: Matinée: Luneta 2.10 y 1.60. Tanda y noche: 2.60 y 2.20.

MEXICO

Matinée: LA JUVENTUD SE IMPONE con Enrique Guzmán y EL TESORO DEL REY SALOMON con Tintan. Tanda: LA JUVENTUD SE IMPONE y EL GANSTER con Arturo de Córdoba. Noche doble: EL TESORO DEL REY SALOMON y EL GANSTER. Precios matinee tanda y noche \$b. 3.- y 2.00.

SAN CALIXTO

Tanda Hs. 18.20 y noche Hs. 21.15. SANGRE EN LA BARRANCA y EL PIRATA DE SU MAJESTAD. Precios Luneta \$b. 2.10 y galería \$b. 1.60.

IMPERIO

Matinée, tanda y noche: A LA

## QUE ES

# Cydonia

?

## PROXIMO ESTRENO



**TRES BONITAS JOVENES EN BUSCA DEL AMOR...**

... lo hallan entre los amorosos latinos!

ANN-MARGRET  
TONY FRANCIOSA  
CAROL LYNLEY  
GARDNER MCKAY  
PAMELA TIFFIN

En

## BUSCA del PLACER

(The Pleasure Seeker)

Presentado por ANDRE LAWRENCE-TIERNEY

Estreando en GENE KEITH

COLOR por DE LUXE

DAVID WESSBERG JEAN NEULESQUO EDITH SCHWARTZ

# SCALA

"PELMEX S.A." PAD 2074

# LIQUIDAMOS

## POR RENOVACION TOTAL DE STOCKS

	Art.	105	Casimir tropical alpaca	378 grs.	De \$b	40,80	\$b 32,-	el mto
"	135	Cordado Sport varios colores	530 grs	"	28,50	\$b 23,-	"	"
"	196	Paño para abrigos dama	620 grs.	"	40,-	\$b 32,-	"	"
"	200	Paño abrigos dama	590 grs.	"	35,-	\$b 27,-	"	"
"	207	Sarga semi-peinada surtido de colores	420 grs.	"	35,-	\$b 27,-	"	"
"	208	Franela	470 grs.	"	30,-	\$b 25,-	"	"
"	217	Cosimir sei-peinado varios colores	420 grs.	"	50,-	\$b 40,-	"	"
"	222	Tropical fino	305 grs.	"	65,-	\$b 52,-	"	"
"	224	Cosimir sei-peinado	520 grs.	"	40,-	\$b 32,-	"	"
"	225	Cosimir semi-peinado	360 grs.	"	45,-	\$b 36,-	"	"
"	230	Franela fina	430 grs.	"	54,-	\$b 43,-	"	"
"	235	Paño para abrigos dama varios colores	500 grs.	"	35,-	\$b 28,-	"	"
"	236	Paño para abrigo dama varios colores	500 grs.	"	35,-	\$b 28,-	"	"
"	238	Lanilla escocesa-varios colores	290 grs.	"	31,-	\$b 26,-	"	"
"	240	Paño abrigo hombre-varios colores	640 grs.	"	70,-	\$b 56,-	"	"
"	265	Paño abrigo dama-varios colores	530 grs.	"	45,-	\$b 36,-	"	"
"	269	Paño abrigo-varios colores	810 grs.	"	52,-	\$b 42,-	"	"
"	270	Paño abrigo-varios colores	760 grs.	"	52,50	\$b 42,-	"	"
"	272	Lanilla fantasía-varios colores	300 grs.	"	28,50	\$b 23,-	"	"
"	273	Cordado Sport-varios colores	490 grs.	"	40,-	\$b 32,-	"	"
"	274	Paño abrigo hombre-varios colores	740 grs.	"	52,-	\$b 42,-	"	"
"	275	Paño abrigo hombre-varios colores	640 grs.	"	44,-	\$b 35,50	"	"
"	276	Paño abrigo fantasía-varios colores	490 grs.	"	42,-	\$b 33,50	"	"
"	277	Paño fantasía-varios colores	450 grs.	"	42,-	\$b 33,50	"	"
"	278	Lanilla fantasía-varios colores	370 grs.	"	42,-	\$b 33,50	"	"
"	279	Lanilla fantasía-varios colores	370 grs.	"	44,70	\$b 35,-	"	"
"		Alpaca fantasía C - varios colores	530 grs.	"	50,-	\$b 40,-	"	"

## LANIFICIO BOLIVIANO DOMINGO

# SOLIGNO S. A.

Constitución Final

Casilla 708 LA PAZ



## AGASAJO



El Consejero de la Embajada Alemana y la señora de Poelle ofrecen una recepción para presentar al nuevo secretario del Instituto Boliviano Alemán Dr. Rudolf Hartweg y señora. Aparecen en la foto los dueños de casa junto a los agasajados y el Dr. Vicente Mendoza López durante la recepción.

## Los nuevos atractivos de la moda en París.

PARIS, 22 (AP) - La geometría y el atractivo femenino son las grandes cuestiones en los círculos de la moda de París, en las vísperas de las exhibiciones de Primavera y Verano, el sexo ha recibido decidida atención de las principales casas de modas, pero la geometría también está presente.

Las damas vuelven a ser damas. Han desaparecido los modelos de viajes espaciales, marcianos y los cascos.

Regresan las curvas y mientras más bajo el escote, mejor. Nada es agresivo. Simplemente muy femenino y provocativo.

Como siempre, cuando las exhibiciones comienzan el lunes los ojos estarán fijos en las líneas del borde. Se han elevado tanto que todo el mundo se pregunta "¿A dónde vamos a parar?"; pero esas líneas nunca descienden en la primavera, y nadie -incluyendo a Dior- parece preparado para tomar la iniciativa.

La mayoría de los diseñadores están conformes con que las faldas están en su punto -a menudo, tres pulgadas sobre las rodillas. Las palabras claves para la primavera en la mayoría de los talleres de costura son "fluida" y "suave".

La apariencia es ligera y tenue. La línea de la cintura algunas veces se eleva hasta el tipo imperio, a menudo desciende a la cadera, y en ocasiones tiene faja.

La más importante noticia sobre tejidos hasta el momento, es la preferencia de tejidos reversibles de verano. Son mostrados en seda, algodón o lana y tienden a los "estilos compuestos" que seguramente prevalecerán en los grupos sastrés.

Los más nuevos estampados son abstractos. La geometría ha influido lo suyo en algunos de los diseñadores de modas.

La tendencia geométrica ha llegado a los zapatos, y lo ha hecho con éxito. Toda la línea de Charles Jourdain presenta efectos bicolors en diversos diseños.

## ADVERTENCIA

Se ruega a nuestros avisadores exigir a los cobradores de PRESENCIA un RECIBO OFICIAL de este diario por todo pago que efectúen ya sea parcial o total. La sola cancelación de la factura no justifica el pago.

La Administración

## U. M. S. S. PUBLICACIONES UNIVERSITARIAS

### "FICHAJE DE JURISPRUDENCIA" Año 1963

Dr. Antonio Salazar Soriano  
Dr. Angel Montero Montecinos  
Precio del Ejemplar \$b. 40.-

Abogados

Jueces

Jurisconsultos

### "ALGUNAS ENFERMEDADES CAUSADAS POR VIRUS DE PLANTAS CULTIVADAS EN COCHABAMBA"

Ing. Agrónomo Remberto Herbas  
Precio del Ejemplar \$b. 5

Propietarios

Jardineros

Propietarios

De venta en el Tesoro Universitario.  
Para interesados del interior:

Jefatura de Relaciones Públicas  
Universidad Mayor de San Simón  
Casilla 658  
Cochabamba

# Sociales

## EMBAJADA DE ESTADOS UNIDOS

En la primera quincena de febrero retornará de Estados Unidos el embajador de ese país señor Douglas Henderson, su esposa señora Dorothy Henderson y sus hijos que estuvieron de vacaciones.

## EMBAJADA ARGENTINA

Retorna a Buenos Aires el miécoles próximo el Agregado Naval de la Embajada Argentina General Manuel Ceratti acompañado de su familia.

## OFICIALES

En su residencia de Calacoto el Ministro de Trabajo Coronel Samuel Gallardo reunió en un almuerzo a un grupo de sus relaciones y camaradas del Ejército.

## REUNIONES

En la residencia de la señorita Teresa Rivera se realizó el té que el Club de la Amistad de la Asociación Cristiana Femenina ofreció en honor de sus socias señoritas Carmela Lóez, Doris Daza y Cristina Antezana.

Un grupo de matrimonios de nuestra sociedad concurrió antenoche a la cena que ofrecieron el señor Jorge Otero Calderón y su esposa señora Miriam Paz Campero de Otero.

Amigas de la señorita Daisy Martínez le dieron un té de regalos, despidiéndola de su vida de soltera.

El señor Carmelo Bejarano y su esposa señora Nilse Padilla de Bejarano agasajaron con una cena a sus amistades.

Muy animada resultó la fiesta que ofreció la Fraternidad "Family" en la residencia de los esposos Toro-Ormachea.

El Club de Profesionales de la A.C.F. dio un almuerzo con motivo de posesionar a su nuevo directorio.

El señor Mario Olmos Guillén fue despedido con un cocktail por sus amigos, en el Club de La Paz, por su viaje a Alemania.

Matrimonios de nuestras esferas sociales ofrecieron antenoche una fiesta en honor del señor

## EX-ALUMNAS DEL INGLÉS CATOLICO

Se invita a la Santa Misa que, con motivo de la bendición de la reina del año, donada por las ex-alumnas del Colegio Inglés Católico, se llevará a cabo en el mismo templo, hoy a las 11 y 30.

## Nuevo año record para el Volkswagen

Hanóver (Por Mario Lang) Con 1.6 millones de unidades las Fábricas del Volkswagen establecieron en el año 1965 un nuevo récord de producción. Aproximadamente 1.1 millones de ellos recayeron sobre el modelo 1200/1300, o sea el tipo corriente. Es por primera vez que en Europa se alcanzara una producción anual superior a un millón de unidades de un solo tipo de automóvil. Con una cifra de ventas de más de 9.000 millones de marcos (2.250 millones de dólares), de la que caben a la casa matriz 7.400 millones de marcos (1.830 millones de dólares), la Volkswagen es con mucho la más importante empresa industrial de la República Federal de Alemania.

En el mercado interior la posición preponderante del Volkswagen es incontestada. En el sector de los coches de turismo la cuota es de un 32 por ciento, en los coches combinados, de casi 33 por ciento y en los camiones de reparto, de más de 78 por ciento. El lanzamiento de los dos nuevos tipos, el VW 1300" y el "VW1600 TL" fortalecieron aún la posición de la Volkswagen. En 1965 se vendieron en la Alemania Occidental más de 100.000 Volkswagen más que en el año precedente.

También las exportaciones de Volkswagen alcanzaron nuevamente cifras espectaculares. Alrededor del 55 por ciento de la producción, o sean 880.000 vehículos fueron exportados a casi todos los países del mundo. En el año 1964 fueron poco menos de 800.000 unidades. Como ya en los años anteriores, los Estados Unidos siguen ocupando el primer lugar entre los países compradores, habiendo recibido en 1965 nada menos que 360.000 automóviles VW.

## QUE ES Cydonia

?

entre ellos, 315.000 del tipo corriente. Entre los 140 países compradores de Volkswagen figura en segundo lugar Holanda con más de 54.000 unidades, seguida por el Canadá con casi 40.000 y Austria con unas 34.000.

La producción diaria de la Volkswagen asciende actualmente a más de 7.000 unidades. En las cuatro fábricas en Alemania -Wolfsburg, Hanover, Emden, Ingelstadt- se producen diariamente aproximadamente 6.500 unidades, cabiendo a las empresas sucursales extranjeras unos 500 Volkswagen por día.

## Invernadero vertical



Leverkusen - Un nuevo método para racionalizar su trabajo de investigación en el dominio de la pro-

René Pacheco Arana y su esposa Julia Urquidí de Pacheco que viajan a los Estados Unidos.

## MATRIMONIOS

El sábado pasado en la Iglesia de Remedios fue bendecida la boda de la señorita Daisy Martínez D., con el señor Juan Rojas.

## INFANTILES

El niño José Antonio Pérez Arenas celebra su aniversario natal, con este motivo será felicitado por sus amigos.

## CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

Hoy a las 18 y 30 en el Centro Boliviano Americano será inaugurada la exposición retrospectiva que presentará el artista Moisés Chire Barrientos.

## ENFERMOS

Recibe atención médica la señora Martha Gumucio de Montaña.

Hoy será operada en la Clínica Boston la niña Leonor Patiño Quiroga.

## VIAJEROS

De Santiago de Chile el señor Joseph de Sousa y su esposa señora Silvia Torres de Sousa.

A Alemania el señor Mario Olmos Guillén.

A Londres los señores Humberto y Javier Medina J.

## NACIMIENTOS

El hogar de los esposos Gustavo Velasco del Castillo y Beatriz Eulert de Velasco ha sido alegrado con el nacimiento de una niña. La madre y la recién nacida reciben atención médica en la clínica Alemana.

## REINA DE LA U.M.S.A.



Señorita Susana Olmos Ballón que fue proclamada Reina de la Universidad Mayor de San Andrés en una reciente actuación social.

## POSTURAS INSINCERAS

(Viene de la página 3)  
¿Será que en estas gentes ocurre también lo que en los miles de ciudadanos que fueron masacrados y privados de su libertad y sus bienes durante largos años en las cárceles y campos de concentración lo que ocurre en todos los habitantes no movimientistas que vivieron a salto de mata y en perpetua zozobra; lo que ocurre a los que tuvieron que ahogar su indignación para mantener vigentes algunas instituciones públicas y privadas sin cuyo servicio el derrumbe hubiera sido total, que les parece que todo lo sucedido fue una pesadilla y nada más, que duró doce años? Sólo así tendrían alguna explicación estas imposturas.

Si se tomaran en serio las amenazas y se usaran los mismos términos que ellos usaban para aleccionar a sus huéspedes y lanzar al asalto de personas y bienes, habría que alertar a la ciudadanía democrática para que se declare en "estado de emergencia" ante el peligro del retorno de la tiranía. Pero parabien contarán para volver al poder. ¡Yana ilusión!

COLEGIO MILITAR DEL EJERCITO  
"Cnl. GUALBERTO VILLARROEL"  
Jefatura de Servicios

## CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del señor Cnl. DEM. Comandante del Colegio Militar del Ejército "Cnl. Gualberto Villarroel" se convoca a propuestas para la Administración y atención de la Repostería de Cadetes. El pliego de especificaciones a disposición de los interesados en la Secretaría de Servicios.

Las propuestas deben presentarse hasta las 16.00 del día 28 del mes en curso, en la Jefatura de Servicios.

La Paz (Urpavi) 18 de Enero de 1966

El Sr. CNL. JEFE DE SERVICIOS

## UNIVERSIDAD MAYOR Y AUTONOMA "TOMAS FRIAS"

### FACULTAD DE ECONOMIA CURSO VESTIBULAR 1966

Se pone en conocimiento de los señores bachilleres del país que, desde la fecha quedan abiertas las inscripciones para el CURSO VESTIBULAR de 1966.

Las clases se iniciarán el día lunes 24 de ENERO de 1966 con un tiempo de duración de sesenta días. Los exámenes de estos Cursos serán los EXAMENES DE INGRESO para los postulantes al PRIMER CURSO de la Facultad de Economía.

La Universidad, de acuerdo a sus posibilidades y previo estudio de antecedentes, concede becas, alojamiento y otras facilidades.

Los postulantes del interior o de provincias del Departamento de Potosí, pueden reservar su inscripción mediante carta o telegrama.

Para mayores informaciones dirigirse a la Secretaría de la F. de Economía, Avenida Villosón s/n., casilla N° 148, Teléfono 1417.

LA SECRETARIA DE LA F. DE ECONOMIA  
Potosí, Dcbr. 1965.



CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL

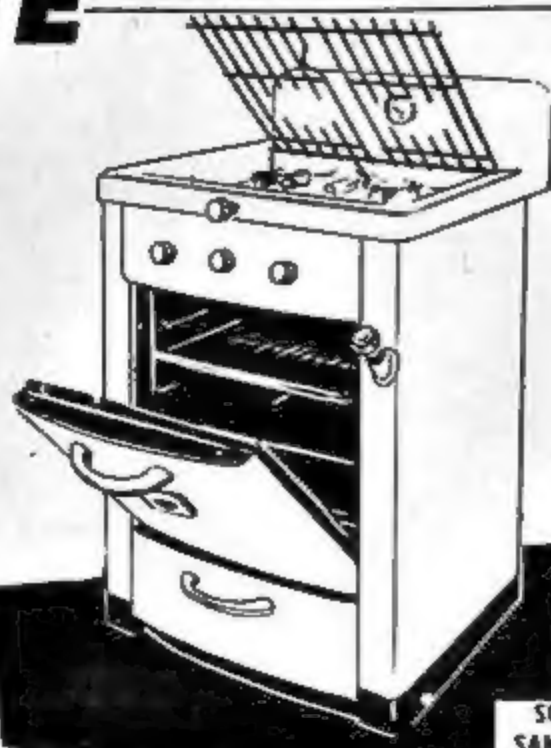
## LONGVIE

DE LARGA VIDA

ES MAS ECONOMICA  
ES MAS CONVENIENTE  
ES MAS COMODA  
ES MAS LIMPIA  
ES MAS ELEGANTE

ALMACEN DE VENTAS

JUAN DE LA RIVA ESQ. LOATZA



La cocina a gas de kerosene con la comodidad de una eléctrica.

## CREDITOS

Macdonald & Co.

PLAZA DEL PERIODISTA

SUCURSALES ORURO-COCHABAMBA  
SANTA CRUZ-POTOSI-SUCRE-TARJIA





**GOL DE LA VICTORIA.** Mercado logra el tanto de la victoria a los 39 minutos de la segunda etapa batiendo al arquero de Universitario, Paz. El equipo azul ofreció tenaz resistencia al elenco bolivarianista que aún debe rendir más. La "U" puede amar buen equipo.

## Teams de Municipal y "Wilster" jugarán el domingo en La Paz

### NO SE RESOLVIO NADA RESPECTO A LA COMPETENCIA PROFESIONAL

COCHABAMBA, 23 (PRESENCIA). - Por Carlos Dalence L., Corresponsal. Anoche sesionó el Consejo Profesional de la Federación Boliviana de Fútbol. La reunión fue presidida por el Sr. Mario Marañón Zárate y contó con la presencia de todas las asociaciones afiliadas a la Sección Profesional, más la delegación de la Asociación de Sucre que pidió participación en el citado certamen.

En la reunión no se aprobó ni se trató el Campeonato Profesional proyectado para este año y su estudio fue postergado para el próximo sábado. Al respecto, Oruro presentó una moción respecto a la competencia por el que sugiere que en el evento participen cinco equipos de La Paz, dos de Cochabamba, dos de la ciudad de Oruro y uno de Santa Cruz, totalizando diez los conjuntos que competirán por el Torneo Profesional Boliviano. El campeón y Sub. campeón del torneo representarán a Bolivia en el Torneo Libertadores de América de 1967.

#### MUNI-WILSTER.

El Consejo Profesional resolvió que el primer encuentro que deben sostener los conjuntos de Municipal y Wilsterman, por el torneo sudamericano de campeones, se juegue en La Paz, el próximo domingo 30 del presente.

Fue desestimada la renuncia del Ing. Felipe Murguía como miembro de la Comisión Técnica del Consejo Profesional.

#### TORNEO OREUREÑO

Se ha informado que la Asociación de Fútbol de Oruro ha lanzado la convocatoria para su torneo oficial que se iniciará el 13 de marzo, en las categorías Profesional "A", Profesional "B", Amateur e Infantil.

En la Sección Profesional participarán los conjuntos de San José Oruro Royal, Ingenieros, Ferroviario, Unión Obrera e Ito.

## Nuevos problemas para pelea entre Accavallo y Ebihara

TOKIO, 23 (AP). - Un nuevo y espinoso problema surgió hoy en las esperanzas de Norio Accavallo de pelear por la corona mundial vacante de la división mosca, al estar los campos argentino japonés completamente divididos en cuanto a la fecha de la pelea por el título.

Accavallo, cotizado número dos en la división mundial de los moscas, se encuentra aquí desde el 9 de enero para pelear originalmente con Hiroyuki Ebihara, aspirante número uno, el primero de febrero.

Cuatro días más tarde Ebihara sufrió una lesión en un nudillo y Accavallo quedó en suspenso en cuanto a la fecha de la pelea.

El comisionado japonés de box anunció el sábado que había rechazado la petición de Ebihara de que se suspendiera la pelea por dos meses y designó a Katsuyoshi Takayama, que figura número 3 en el ranking, para reemplazar a Ebihara, en una pelea eliminatoria por el título que se haría antes de fines de febrero.

El apodado de Accavallo, Héctor Vaccari, dijo que convino en la designación de Takayama, y con la condición de que el ganador enfrentará más tarde a Ebihara.



**ZEGARRA.** Jugó un buen primer tiempo. El entreaque universitario comenzó su actuación del año con buenos auspicios.

hara, pero señaló que "demandará que la fecha de la pelea sea antes del 15 de febrero, preferiblemente 10 a 12 de febrero".

Vaccari declaró a The Associated Press que "convendría nunca" con una fecha posterior al 15 de febrero.

## INTERNAZIONALE CONSERVO VENTAJA EN EL TORNEO ITALIANO DE FUTBOL

ROMA, 23 (AP). - El campeón Internacional de Milán conservó su ventaja en el primer lugar del Campeonato de Fútbol de Italia venciendo hoy a Varese 3-1. Internazionale tiene 27 puntos 2 más que su más cercano rival, el Nápoli.

El Nápoli derrotó 2-1 al SPAL de Ferrara en una jornada en la que no hubo sorpresas en los resultados.

Milán sigue con 24 puntos por su partido contra Lazio de Roma fue suspendido y pospuesta por el árbitro. Una densa neblina sobre el Estadio San Siro obligó a los jugadores a moverse con muchas dificultades y finalmente el árbitro suspendió el partido a los 62 minutos sin que se hubiese abierto el marcador.

### Nominan selección local para NI de natación, hoy

La Comisión Técnica de la Asociación Local de Natación nominará esta noche al plantel de nadadores que integrarán la representación paceña para el Torneo Nacional que se iniciará el 9 de febrero en la ciudad de Tarija.

De acuerdo a los informes del dirigente Sr. Walter Zalles, la Asociación Local no tendrá problemas económicos para enviar su equipo al evento nacional teniendo en cuenta el éxito de las recaudaciones de los anteriores festivales realizados con este objeto.



**CONQUISTA CELESTE.** Vargas trata de evitar que el disparo de Aramayo llegue a la red decretando el primer empate entre la "U" y Bolívar. Paz había quedado fuera de ubicación.

El brasileño Faustino Cané del Nápoli, volvió a ser la estrella del Nápoli anotando dos goles para su equipo. Cané regresó hoy después de una larga ausencia debido a su dificultad en ajustarse a las rígidas temperaturas invernales.

Bologna se impuso 3-1 al Cagliari destacando el fútbol desplegado por el danés Harald Nielsen y el italiano Romano Folgí del Bologna. Cada uno hizo un gol. Bologna está empatado en cuarto lugar, con 22 puntos.

Internazionale jugó contra el equipo que ocupa el último lugar en la liga, el Varese, que presentó valiente resistencia contra su arrollador rival pero cayó con anotación 3-1.

Los goles del Internazionale fueron

ron anotados por tres italianos. Es el único equipo entre los primeros del torneo con solo dos goles hechos hasta ahora por jugadores extranjeros. Dos de sus estrellas, el español Luis Suárez y el brasileño Jair de Costa sufren de luxaciones en los hombros. Como resultado de ello jugó otro español, Joaquín Peiró, en el centro delantero.



**JUEGO BRUSCO.** Observen la forma en que disputan la pelota. Jesús Herbas y Aramayo. Más interesa el físico que el balón. Ambos fueron expulsados.



**PELIGRO PARA SOTO.** Ante falsa salida del arquero de Always Ready, cabecea el centro delantero Rojas de The Strongest pero la pelota irá afuera. Los aligados probaron a gente nueva con relativo éxito.

## DIFICIL TRIUNFO DE BOLIVAR ANTE U

### THE STRONGEST SUPERO EN EL PRELIMINAR A ALWAYS READY 5-3 EN COTEJO MUY DISCRETO

The Strongest derrotó por cinco goles a tres al conjunto de Always Ready, en el primer partido del torneo cuadrangular. El encuentro fue malo, de acciones aburridoras y su resultado, en favor de los "atigrados" puede justificarse en la mayor habilidad y decisión de sus delanteros.

#### PRIMERA ETAPA

Desde la iniciación del cotejo,

tanto Always Ready como The Strongest mostraron defensas endebles y frías. Ese aspecto se reflejó claramente en el marcador, puesto que, hasta los 20 minutos, ya se habían conseguido cuatro goles, dos para cada equipo. Los dos conjuntos jugaban con imprecisión, pero la gente "atigrada" mostraba mayor afán frente a un adversario desordenado. La primera etapa concluyó con una ventaja de tres a dos en favor de The Strongest.

#### SEGUNDO TIEMPO

En la fase complementaria, bajó más el ritmo del encuentro, aunque The Strongest mantuvo su primacía en el campo de juego, debido sobre todo a un mejor control en el medio campo. Always Ready se descontroló más, especialmente su delantera. Los atacantes "quidnegros" siguieron inquietando a los defensores rivales que seguían inseguros y ese factor determinó que consiguiera dos goles más, frente a un adversario que logró un gol, llegando el pitazo final con un marcador de cinco a tres en favor de los "quidnegros".

En resumen: un encuentro aburrido, donde los dos conjuntos mostraron que todavía les falta mucho para conformar fuerzas homogéneas y capaces.

#### TRIUNFO CELESTE

Muy difícilmente pudo doblegar Bolívar a Universitario en partido correspondiente al torneo cuadrangular iniciado ayer. Los universitarios se imponían al terminar el primer tiempo por 1 a 0 merced a una conquista de Loza.

Recién en la fase complementaria, el equipo celeste pudo empatar y luego imponerse por 3 a 2.

Bolívar comenzó con 10 minutos de fútbol rápido y de toque, dando la impresión de que Universitario iba a resultar fácil presa. Empero no fue así. La "U" fue armándose en virtud a una laboriosa gestión en el sector del medio campo y entradas punzantes de un ataque que se movió al influjo de Zegarra, que cumplió buena actuación. Por eso, el 1 a 0 de la primera fase debe considerarse justo. A Bolívar le faltó resolución en los tramos finales y continuidad en la acción del medio campo.

#### JUEGO BRUSCO

En la fase complementaria el juego se hizo brusco. En la defensa celeste se advirtió claramente que Rivero empezaba a aflojar su rendimiento provocando "lagunas" que aprovechaba el ataque azul. Bolívar entró, sin embargo, dispuesto a jugar a la ofensiva. A los 3 minutos empató Aramayo, pero la ventaja no duró mucho porque un minuto más tarde Herbas colocó el score 2 a 1 y la "U" recobró confianza, a la par que Bolívar se desorientaba. Comenzó entonces a aflorar el juego brusco ante errores de Monasterios. A los 24 Costa empató y a los 39 Mercado anotó el tanto del triunfo mediante penal, pero antes, a los 29 y 30 minutos, se produjeron cuatro expulsiones: Herbas-Loza y Rivero-Aramayo.

**BALANCE**  
Otra vez muchos altibajos en la producción celeste. Alvarez volvió a exhibir recursos en el manejo en el toque, pero insinuó algunas vacilaciones peligrosas en la marca, aunque existe la atenuante de una baja actuación de Rivero en las espaldas del No. 5, en la segunda fase. El ataque no mantiene continuidad en su acción y se volvió a confirmar que es preciso el concurso de un centro delantero. Universitario, equilibró y por momentos desniveló el juego a su favor, en base a fuerza y velocidad. Si tenemos en cuenta que entrenó muy poco para este cuadrangular, habrá que convenir este rendimiento como aceptable.

## CARRERA DE GALGOS DESPLAZA A MATCH DE TORNEO MUNDIAL

LONDRES, 23 (AP). - Uruguay y Francia jugarán su encuentro de las finales del torneo mundial de fútbol en el estadio de White City, cerca de Londres, el viernes 15 de julio, para ceder

el estadio Wembley a los galgos.

Esa será la única fecha que los astros del fútbol mundial jugarán en White City. Todos los otros partidos del grupo que juega en Londres, que incluye además a México o Inglaterra, se harán en el estadio Wembley.

Para muchos visitantes parecerá extraño y difícil de comprender la razón por la cual los perros desplazarán de ese estadio con capacidad para 100.000 espectadores, a las estrellas del fútbol enviándolas a jugar en White City, que tiene cabida para solamente 65.000 personas. Pero ocurre que las carreras de galgos -al igual que la de caballos- es un negocio de apuestas que representa millones de libras esterlinas.

En Gran Bretaña es legal la apuesta en este tipo de carrera fuera del estadio. Y, aún en medio de la disputa de la copa del mundo Jules Rimet, los aficionados a las carreras de galgos no quieren ver desplazados a sus perros.

Wembley el escenario principal del fútbol británico, es el sitio donde Inglaterra realiza generalmente los grandes eventos internacionales. Pero Wembley tiene dos carreras de galgos por semana, lunes y viernes. Estas carreras producen cuantiosos ingresos durante el año para los propietarios del estadio Wembley.